

# Volksstimme

**Volksstimme** für Bielsz  
zugleich Geschäftsstelle der „Volksstimme“ Bielsko, Republikańska Nr. 41. — Telefon Nr. 1294  
Organ der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei in Polen

Anzeigenpreis: Für Anzeigen aus Polnisch-Schlesien je mm 0,12 Zloty für die achtgepaltene Zeile, außerhalb 0,15 Zlp. Anzeigen unter Text 0,60 Zlp, von außerhalb 0,80 Zlp. Bei Wiederholungen — 10% Ermäßigung.

Redaktion und Geschäftsstelle: Katowice, Teatralna 29 (ul. Kościuszki 29).

Postcheckkonto P. K. O., Filiale Katowice, 300174.

Aboabonnement: Bierzehntägig vom 1. bis 15. 6. cz. 1,65 zł., durch die Post bezogen monatlich 4,00 zł. Zu bezahlen durch die Hauptgeschäftsstelle Katowice, Beatestraße 29, durch die Filiale Königshütte Kronprinzenstraße 6, sowie durch die Kolporteur

Gerngross-Moschuk: Geschäftsstelle sowie Redaktion Al. 2097

## Weltwirtschaftskonferenz eröffnet

Die Ansprachen des Königs und Macdonalds — Hoffnung auf internationale Zusammenarbeit — Die drohende Arbeitslosigkeit

London. Die Anfahrtsstraßen auf dem Wege zum Geologischen Museum, in dem die Weltwirtschaftskonferenz ihre wichtigen Beschlüsse fassen soll, füllen sich mit Menschenmengen in Erwartung der Auffahrt der Teilnehmer und des Königs. Gegenüber dem Museum stehen die Menschen in vielen Reihen. Die Fenster des gegenüberliegenden Victoria- und Albertmuseums sind mit Zuhörern besetzt. Die Eintrittshalle ist mit einem Baldachin für den König und sein Gefolge überspannt. Kräftiger Blumenschmuck auf Treppen und in den Räumen bringt einen freundlichen Ton in das Bild. Kurz vor 14,40 Uhr füllte sich die Versammlungshalle. Diplomaten nehmen auf der rechten Seite des Saales, die 188 Vertreter der 66 beteiligten Nationen mit ihren Sachverständigen in der Mitte des Raumes Platz und rund herum gruppieren sich über 400 Journalisten aus aller Herren Länder und allen Rassen angehörend.

Es wird plötzlich still im Saal. Der König ist in seinem Automobil vorgefahren. Vor dem Eingang empfängt ihn der Ministerpräsident Macdonald in seiner Eigenschaft als Präsident der Konferenz, der Generalsekretär des Völkerbundes, Sir Eric Drummond, und der Sekretär der Konferenz, Avenol. Die Versammlung erhebt sich, der König tritt ein, er verbeugt sich zur Mitte, nach rechts und nach links und betritt dann das Podium, von wo aus er seine Rede hält, die durch ein goldenes Mikrophon auf den Funk der ganzen Welt übertragen wurde.

Der König hielt folgende Rede:

Meine Herren! Zu dieser Zeit des allgemeinen wirtschaftlichen Tiefstandes grüße ich Sie mit einem Gefühl tieferer Verantwortung in diesem Lande. Ich glaube, dies ist das erste Mal in der Geschichte, daß ein souveräner Herrscher bei der Eröffnung einer Konferenz aller Staaten der Welt den Vorsitz geführt hat. Ich wünsche meine Befriedigung darüber auszudrücken, daß eine solche Versammlung möglich war und meine Erwartung, daß diese allgemeine Bemühung zu wohltätigen Ergebnissen führen wird. Ich begrüße die Vertreter der Mitgliedsstaaten des Völkerbundes. Ich bin der Arbeit des Völkerbundes immer mit den tiefsten Interessen und Wertschätzung gefolgt. Der Völkerbund hat diese Konferenz einberufen und hat das Programm für sie durch die wertvollen Dienste des Sachverständigen-Komitees vorbereitet. Angesichts einer Krise, die wir alle erkennen, appelliere ich an alle, für das höchste Wohl der ganzen Welt zusammenzuarbeiten. Es kann nicht außerhalb der Kräfte der Menschheit liegen, die großen Quellen der Welt so zu bestimmen, um das Materielle der Zivilisation sicherzustellen. Eine Verringerung dieser Quellen ist eingetreten.

Im Gegenteil haben sich die Erfindungen, die Entdeckungen und Organisation ihrer Möglichkeiten zu einem solchen Ausmaß vermehrt, daß der Überschuß der Produktion selbst neue Wege geschaffen hat und zusammen mit dem erstaunlichen neuen materiellen Fortschritt eine neue Erkenntnis der gegenwärtigen Abhängigkeit der Nationen und des Wertes der Zusammenarbeit zwischen ihnen in Erscheinung getreten. Jetzt ist die Gelegenheit, dieses neue Bewußtsein der gemeinsamen Interessen der Menschheit auszuwerten, in dem festen Glauben, daß gegenseitige Aussprache der erste Schritt zum Handeln auf dieser Konferenz ist.

### Macdonald spricht

London. Nachdem der König von England seine Rede beendet hatte, begleiteten ihn Macdonald, Sir Eric Drummond und Avenol aus dem Gebäude heraus.

Hierauf hielt Ministerpräsident Macdonald seine Eröffnungsrede in seiner Eigenschaft als Präsident der Konferenz. Er sagte u. a., daß die Aufgaben der gegenwärtigen Versammlung außerordentlich wichtig seien, daß die Konferenz mit einer Autorität sprechen könne, wie noch keine andere bevor. Er wies dann auf die Schäden hin, die der internationale Handel im Verlaufe der letzten Jahre erlitten habe. Er belegte dies im einzelnen mit Zahlen.

Dieser Zustand könne nicht weiter andauern. Uebergehend auf die Frage der Kriegsschulden sagte er, daß diese als allererste behandelt und als allererstes Hindernis aus dem Wege geräumt werden müsse.

Die Regelung der Kriegsschulden sei eine logische Folge des Bauhauses Abkommen und, so sagte Macdonald, das Bauhause



Der neue finnische Gesandte in Berlin  
Arne Wuorimaa ist zum diplomatischen Vertreter Finnlands in der Reichshauptstadt ernannt worden.

Ablommen dürfe unter keinen Umständen zusammenbrechen, sondern müsse vervollständigt werden.

Der wirtschaftliche Niedergang in der Welt hat auf Jahre hinaus Fabriken geschlossen, die Beschäftigung verringert, den Lebensstandard heruntergesetzt, einige Staaten an den Rand des Abgrundes gebracht und andere immer wiederkehrende Haushalte beschert, die nicht wieder ausgeglichen werden können. Die Maschine der internationalen Wirtschaft, von der das menschliche Leben der Welt und die Wohlfahrt der Nation abhängt, ist immer langsamer und langsamher gelaufen. Die Märkte sind da, die Arbeiter sie zu beliefern sind ebenfalls da, aber die Arbeit wird nicht geschafft und die Märkte werden nicht gefüllt. Wir wollen keine Theorien erörtern, sondern praktische Vorschläge machen, um dem Notstand abzuhelfen. Jede Abordnung soll daher ihre Vorschläge in einer endgültigen greifbaren Form machen, so daß man sofort mit der Nachprüfung beginnen und zur Tat übergehen kann. Die Londoner Konferenz soll der Welt neuen Mut machen. Die Welt wartet auf neue Hoffnung, neue Energie und neue Gelegenheiten und wir haben es in unserer Macht, dafür zu sorgen.

### Das Büro der Weltwirtschaftskonferenz eingesetzt

London. Die Weltwirtschaftskonferenz beendigte ihre Eröffnungsitzung nach der Rede Macdonalds mit einigen technischen Maßnahmen, die rasch erledigt wurden. Zuerst wurde ein Ausschuß für die Beglaubigung der Vertretermandate eingesetzt, dessen Bericht nach einer Pause entgegenommen wurde. Auf Vorschlag des Konferenzpräsidenten Macdonald wurde darauf das Büro der Konferenz eingesetzt. Es besteht aus je einem Vertreter der folgenden 16 Staaten: Argentinien, China, Tschechoslowakei, Frankreich, Deutschland, England, Ungarn, Italien, Japan, Mexiko, Holland, Spanien, Schweden, Amerika, Russland und Kanada. Macdonald lud je einen Vertreter der im Büro vertretenen Staaten zu einer privaten Sitzung unmittelbar nach Abschluß der Konferenz ein, die in einem Ausschußraum abgehalten wurde. Hierauf vertrat sich die Konferenz bis Dienstag vormittag 10.30 Uhr. Der deutsche Außenminister wird wahrscheinlich im Laufe des Dienstag vormittag sprechen.

### Empfangssessen in London

London. Am Montag abend begann das gesellschaftliche Programm der Weltwirtschaftskonferenz mit einem von der englischen Regierung für alle Hauptvertreter veranstalteten glänzenden Empfangssessen im Grosvenor-Haus. Ministerpräsident Macdonald führte den Vorsitz. Schon eine Stunde vor Beginn der Veranstaltung hatten sich Hunderte von Schaulustigen eingefunden, die die Ankunft der Diplomaten betrachteten und hier und da in Beifallsruhe ausbrachen. Gleichzeitig veranstaltete die Tochter Macdonalds, Isabella Macdonald, im Duxfester-Hotel ein Festessen für die Damen der Ländereabordnungen.

### Kassandrarufe

Der Start zur Weltwirtschaftskonferenz ist erfolgt, die Eröffnungsreden sind gehalten und legen Zeugnis ab, von der ganzen Unfähigkeit der heutigen Machthaber, die den letzten Versuch unternommen, eine verbindende Welt zu retten. Macdonald und der König von England malen in ihren Reden den Verfall, wenn es nicht gelingt, durch internationale Zusammenarbeit jenen Boden zu schaffen, der wieder die Weltwirtschaft in Fluss bringt. Die Arbeitslosigkeit ist es, die ihnen die größte Sorge bereitet, von der sie wissen, daß sie zwangsläufig die Massen revolutionieren müssen, wenn sich um sie herum ein Wohlleben vollzieht, bei den bestehenden Ständen noch nichts vom Sparen und Not zu merken ist, wenn die Luxushotels noch immer überfüllt sind, wenn Luxusreisen noch zu den alltäglichen Erscheinungen gehören, während Millionen hungern, weil ihnen die gottgewollte Weltordnung weder Brot, noch Arbeit geben kann und sie mit nationalen Phrasen gefüllt werden und das Lied vom Erbseind angestimmt wird, der angeblich die Gebiete rauben will, weil er dadurch seine wirtschaftliche Situation zu verbessern hofft. Diese 35 bis 40 Millionen Arbeitslose, durch deren Ausschaltung aus dem Produktionsprozeß mindestens 150 Millionen Menschen betroffen werden, sind es, die der kapitalistischen Weltordnung zur Gefahr werden, vor der sie auch der international aufgezogene Faschismus nicht mehr retten kann, möge er noch so lehrreiche Gewaltmethoden anwenden, den Hunger, die Not, die Arbeitslosigkeit kann er nicht beseitigen.

Wenn jemand der Meinung war, daß in den Eröffnungsreden schon irgend eine sichtbare Linie zu erblicken sein wird, in welcher Richtung die Verhandlungen der Weltwirtschaftskonferenzen gehen werden, der sieht sich schwer enttäuscht. Konnte man vom König von England, der ja in der Politik seines Landes doch nichts mehr ist, als eine repräsentative Dekoration, nicht erwarten, daß er der Konferenz Weisheiten verkünden wird, so mußte man zumindestens von Macdonald verlangen, daß er als Vorsitzender dieser größten Zusammenkunft der Staatsmänner der Welt, eine Note verleihe. Aber statt der internationalem Zusammenarbeit und ihrer Formen, kam nur der englische Wunsch zum Ausdruck, die Kriegsschulden loszuwerden, die, nach Ansicht Macdonalds, das Nebel der Weltwirtschaftskrise darstellen, während gerade die Amerikaner, die über diese Schulden zu bestimmen haben, der Ansicht sind, daß, wer einmal einen Pump angelegt hat, aus dem Kriege kein gutes Geschäft einbrachte, auch jetzt zahlen soll. Die Kriegsschuldenfrage wird also die bedeutamste Rolle spielen, und man braucht kein Prophet zu sein, um heute schon zu erkennen, daß, wenn die Konferenz vor die Lösung dieser Frage gestellt wird, die Amerikaner ein energisches Nein sagen werden und die Weltwirtschaftskonferenz auf das gleiche Gleis geschoben wird, wie es sich jetzt auf der Abstimmungskonferenz ergibt. Eine große Zeit mit ihren Sorgen, die die Welt zu umstürzen drohen, findet ein Geschlecht von Staatsmännern, die zwar große Ideen predigen, aber das Heil der Rettung in der Tasche ihres Volkes sehen.

Die Welt soll eine Wirtschaftseinheit werden, und das ist auch der eigentliche Zweck der Konferenz, wenn sie mit einem günstigen Resultat abschließen soll. Aber wohn wir blicken, nichts als Zollmauern, die eine nationale Wirtschaft aufzubauen und festigen sollen, die eben durch die internationales Bindungen von vornherein zum Verfall verurteilt ist. Die Maschinerie des internationalen Handels hat versagt, wenn auch zugegeben wird, daß Produkte da sind, daß Arbeit vorhanden ist, nur wird nichts ausgenutzt, es wird im Interesse des Gewinns, die Menschheit zum Hungern verurteilt. Noch sind die Vorschläge der anderen nicht einmal laut geworden, und schon erhebt Macdonald mahnend die Hand, daß die Konferenz auf keinen Fall scheitern darf, während Roosevelt im Hintergrunde schon mit schwerem Geschütz aufmarschiert und droht, daß Amerikas Wünsche befriedigt werden müssen, sonst treffe er allein seine Entscheidung. Man muß sagen, daß die Amerikaner Macdonalds und Herrrios die Konferenz nicht in dem Maße beeinflußt haben, daß deren Erfolg gesichert ist. Alles, was wir bisher gehört haben, das sind Verzweiflungsrufe einer versinkenden Welt, die durch ihre Führer erneut beweist, daß es aus dem kapitalistischen Chaos keinen Ausgang gibt.

Die Arbeiterschaft aber muß auch aus diesen ersten Anjängen der Konferenz lernen, daß es im kapitalistischen

Staat, durch Vertretung seiner Führer, keinen Ausgang aus der Krise geben kann. Dass die Umgestaltung zum besseren Sein in die Hand der breiten Massen gelegt ist und dass diese Umgestaltung nur mit politischen Machtmitteln zu erreichen ist. In diesem Weltordnungszustand hat die Arbeiterschaft nichts mehr zu verlieren, aber alles zu gewinnen, wenn sie sich dessen bewusst, dass sie die Mehrheit im Lande hat und in der ganzen Welt obendrein. Sie wird durch das Versagen der bürgerlichen Welt vor neue Aufgaben gestellt, die sie nur dann mit Erfolg lösen kann, wenn sie sich ihrer politischen Aufgabe bewusst ist. Der Kapitalismus hat erwiesen, dass er unsfähig ist, der Menschheit ein besseres Dasein zu sichern, er muss durch den Sozialismus abgelöst werden, und um diesen durchzusehen, muss die Arbeiterschaft zum politischen Kampf gerüstet sein, je eher, um so besser!

## Verbot der Nationalsozialisten in Österreich

Wien. In sämtlichen Bezirksbüros der nationalsozialistischen Partei in Wien sowie im Adolf-Hitler-Haus fanden am Montag Haussuchungen statt, die darauf bestanden und geschlossen wurden. Auch zwei neue Anschläge wurden in einem Kaffeehaus und auf einen Juwelierladen verübt. Nach Berichten aus Graz kam es dort in der Universität zu Unruhen gegen die Regierung.

Heeresminister Baugoin hat in einer Rede in einer christlich-sozialen Versammlung für Dienstag schärfere Maßnahmen gegen die Nationalsozialisten angekündigt, deren Schuld an den Anschlägen in Österreich er für erwiesen ansah. In einem Erlass an das österreichische Heer hat er den Heeresangehörigen jegliche Betätigung für die nationalsozialistische Partei verboten.

# Kein Kurswechsel in Spanien

Die neue Regierung gebildet — Wieder ein sozialistisch-republikanisches Kabinett

Madrid. Der frühere Ministerpräsident Azana hat am späten Abend des Montags nicht ohne Mühe das neue Kabinett gebildet. Es sieht sich wie folgt zusammen:

Ministerpräsident und Kriegsministerium: Azana.

Innenministerium: Casares.

Außenminister: Ríos.

Finanzministerium: Binius.

Unterrichtsministerium: Barnes.

Justizministerium: Alboroz.

Marineministerium: Compani.

Arbeitsministerium: Caballero.

Landwirtschaft: Domingo.

Öffentliche Arbeiten: Prieto.

Neu gebildet wurde das bisher mit dem Landwirtschaftsministerium vereinigte Industrie- und Handelsministerium, das Francisco Roca übernommen hat. Neue Minister sind Binius, Barnes, Compani und Francisco Roca. Im wesentlichen ist die jetzige Regierung ganz genau so zusammengesetzt, wie die vorige. Da eine Mitarbeit der Radikalen nicht erreicht wurde, wundert man sich darüber, dass der Präsident der Republik nunmehr Azana zugestimmt hat, was er noch am Sonntag Pietro versagt hat. Die Krise nahm überhaupt einen sehr merkwürdigen Verlauf. Sicher ist, dass der Präsident der Republik ursprünglich die Absicht hatte, wesentliche Veränderungen durchzuführen, dass ihm dies aber nicht gelungen ist.

## Flucht aus dem „Dritten Reich“

Stahlhelmleute verlassen Deutschland.

Wie die „Saarbrücker Volksstimme“ aus Paris meldet, waren die zahlreichen Pariser Flüchtlingskomitees in den vergangenen Monaten und Wochen an den Besuch von Marxischen aller Grade und Juden aller sozialen Schichten gewöhnt. Sie haben geholfen, wo sie nur helfen konnten, so gering auch die ihnen zur Verfügung stehenden Mittel waren. Seit kurzer Zeit aber tritt eine neue Kategorie von Flüchtlingen in Paris auf, deren Betreuung einige Verlegenheiten schafft. Es handelt sich um Stahlhelmlinge, Leute aus den Stahlhelmformationen mit weitgehenden Führer Vollmachten, ehemalige Offiziere und rechtsstehende Intellektuelle. Genau wie die Marxisten und wie die Juden suchen sie jetzt in der Fremde unter dem schützenden Dach des „Erbfeindes“ Aufnahme.

## Es gärt bei der SA.

SA-Flugblätter, vor denen die Nazibonen Angst haben.

Düsseldorf. In Düsseldorf scheint sich eine Gruppe revolutionärer SA-Leute gebildet zu haben. Seit einigen Tagen sind wiederholt Flugblätter mit der Aufschrift „Aarmkampfblatt der Gruppe revolutionärer SA-Leute der Standarte 39“ verteilt worden. Der Polizeipräsident warnt vor der Verteilung solcher Flugblätter und ermahnt die gesamte SS und SA, sowie die Beamtenschaft, solche Verteiler sofort festzunehmen und bei Widerstand von der Waffe Gebrauch zu machen. In der vergangenen Nacht ist bereits ein Flugblattverteiler, dessen Person bisher nicht festgestellt werden konnte, erschossen aufgefunden worden. Man fand bei ihm auch die fraglichen Flugblätter.

## Nazisegen nicht erwünscht

Berlin. Der Volksbund für das Deutschtum im Auslande hatte seine Prämittagung 1934 im Saarbrücken geplant, die nunmehr von der Regierungskommission des Saargebietes verboten worden ist.

## Führerin des Alddeutschen Verbandes festgenommen

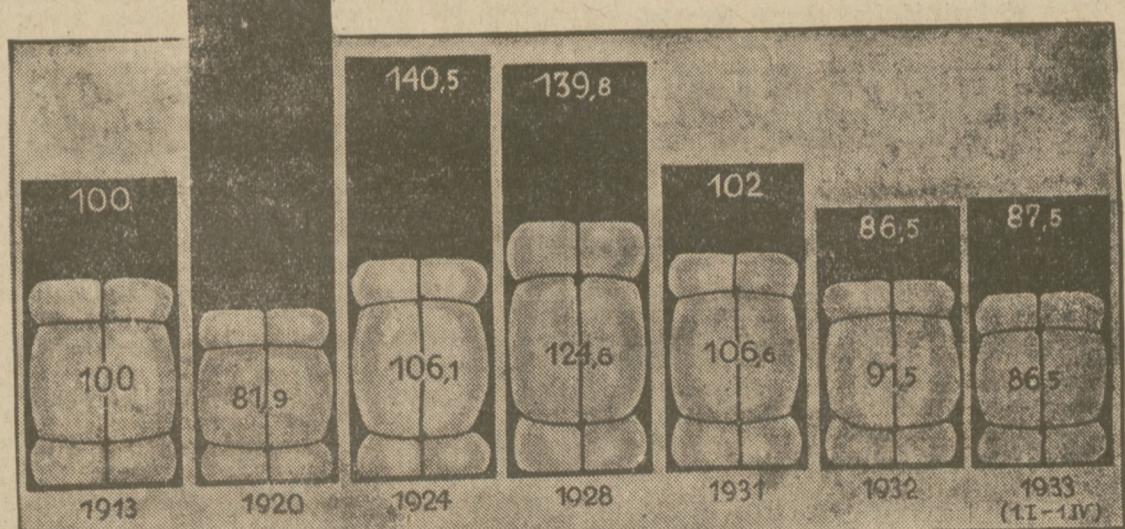
Breslau. Die Polizeipressstelle teilt amtlich mit: Am 9. Juni ist die Diplomvolkswirtin Irmgard Wrede aus Breslau festgenommen worden. Irmgard Wrede ist Führerin des Alddeutschen Verbandes für die beiden Provinzen Ober- und Niederschlesien, Führerin des Landesfrauenausschusses für Mittelschlesien und Mitglied des Reichsfrauenausschusses der DNVP. Sie steht im dringenden Verdacht, in Wort und Schrift Mitglieder der Reichsregierung und Führer der nationalsozialistischen Bewegung verächtlich gemacht zu haben.

## Große Ausschreitung Streikender in Barcelona

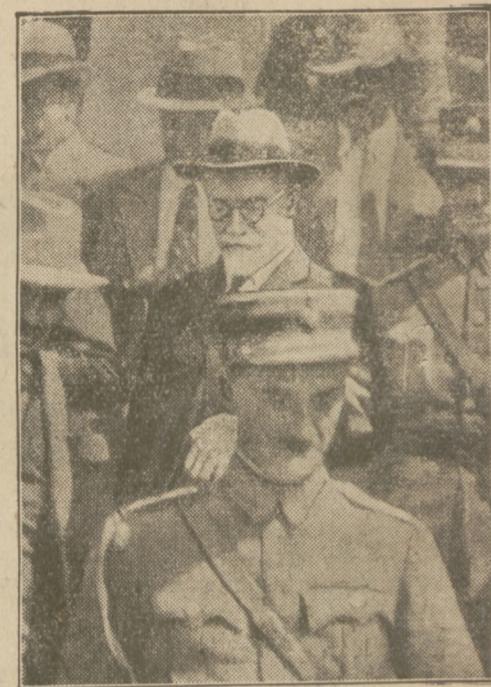
Barcelona. Am Montag kam es in Barcelona zu großen Ausschreitungen streikender Bauarbeiter, die in starken Gruppen durch die innere Stadt zogen. Sie schlugen zahllose Schanzen ein und verwüsteten mehrere Kaffehäuser. Die Polizei musste von der Schusswaffe Gebrauch machen. Bei den Schießereien wurden viele Personen verwundet. Eine große Anzahl Streikender wurde verhaftet.

221.2

## Wird in London die Weltwirtschaft wieder in Ordnung gebracht?



Unser Schaubild gibt einen Überblick über die Entwicklung, die der Welthandel seit 1913, dem letzten Jahr vor dem Weltkrieg, nahm. Sowohl für den mengenmäßigen Umsatz des Welthandels (jeweils durch die Ballen markiert) wie für den Preisstand (durch die schwarzen Blöcke gekennzeichnet) ist der Stand von 1913 für die obige Index-Rechnung = 100 gesetzt worden. Der Stand im ersten Quartal 1933 ist nach dieser Index-Berechnung beträchtlich unter das Niveau von 1913 gesunken. Dazwischen hat das Preis-Niveau als Folge der wirtschaftsstörenden Kriegsjahre im Jahre 1920 mehr als die doppelte Höhe des Jahres 1913 erreicht, während der mengenmäßige Umsatz in den Hochkonjunkturjahren um 1928 am größten war. Trotz der so stark gesunkenen Preise ist seither der Umsatz auf etwa drei Viertel des Umsatzes von 1928 zurückgegangen. Hoffentlich finden die 2020 Delegierten, die nach London entsandt sind, die Wege, auf denen die Weltwirtschaft und der Welthandel wieder aufwärts zu steigen vermögen.



## Benito Mussolini nach dem Attentat

Erste Aufnahme des frisch gewählten griechischen Ministerpräsidenten Benito Mussolini nach dem Attentat auf ihn, bei dem er selbst nur leicht verletzt wurde, während seine Gattin im Spital mit schweren Verletzungen daniederliegt und sein Adjutant den Tod fand. Unser Bild zeigt Benito Mussolini nach dem Besuch seiner Frau im Krankenhaus, neben ihm General Othonos, der während der letzten Unruhen in Athen die Diktatur ausgetreten hat.

## Verlegung des Parteivorstandes der Deutschen Sozialdemokratie ins Ausland

(S. 3.) Der Parteivorstand der sozialdemokratischen Partei Deutschlands hat am 2. Juni 1933 aus Prag ein Rundschreiben an die der Sozialistischen Arbeiter-Internationale angeschlossenen Parteien gerichtet. Die entscheidenden Stellen dieses Rundschreibens lauten:

An die der Sozialistischen Arbeiter-Internationale angeschlossenen Parteien,

Werke Genossen!

Der Vorstand der Sozialdemokratischen Partei Deutschlands hat angesichts der politischen Entwicklung in Deutschland beschlossen, seinen Sitz ins Ausland und zwar nach Prag zu verlegen. Wir bitten alle Brüderparteien, im Briefwechsel mit uns nur noch die oben angegebene Postadresse: „Sopade“, Prag, Karlsbad, Palackého straße 179 zu verwenden.

Nachdem durch die Sitzverlegung des Parteivorstandes die Hindernisse für eine entschiedene sozialistische und antifaschistische Propaganda beseitigt sind, werden wir diese Arbeit unverzüglich und mit allem Nachdruck in Angriff nehmen. Der Vorstand wird in den nächsten Tagen ein Manifest veröffentlichen, in dem er die wahre Situation in Deutschland aufzeigen und die Stellung der deutschen Sozialdemokratie zum Hitlerregiment in Deutschland darlegen wird. Als offizielles Organ der deutschen Sozialdemokratie erscheint ab Mitte Juni der „Vorwärts“ als Wochenzeitung.

Wir bitten die Genossen unserer Brüderparteien, uns bei der Durchführung der vor uns liegenden schweren Aufgaben wirklichlich zu sein.

Werke Genossen! Der deutsche Faschismus hat über Millionen deutscher Arbeiter brutalen Terror, bittere Not und schwersten Leid gebracht. Er hat die Freiheit der deutschen Arbeiterklasse vernichtet, er hat ihre Organisationen zerschlagen, er hat der Partei das Vermögen geraubt und er verübt jetzt, die Partei auch noch moralisch und politisch zu diffamieren. Wir erklären Euch: Die deutsche Sozialdemokratie bleibt dem Ideal des demokratischen Sozialismus treu. Unser Kampf gilt wie bisher einer Gesellschaftsordnung, die der deutschen Arbeiterklasse Arbeit und Brot, dem deutschen Volke Friede und Freiheit bringt. Dieser Kampf bedeutet für alle, die ihn führen, die Tochterstadt des heutigen in Deutschland herrschenden Regimes. Aber wir wissen, dass wir den Kampf führen im Geiste von Millionen deutscher Arbeiter, die heute ein unerhörter Terror zum Schweigen zwängt, deren sozialistische Gesinnung über die brutale Gewalt Herrschaft nicht zu erschüttern vermögt. In Ihrem Namen, im Namen der Kämpfer der deutschen Arbeiterklasse wenden wir uns an Euch mit der Bitte um Eure sozialistische Hilfe. Unser Kampf ist Euer Kampf und Eure Siege sind unsere Siege. Trotz alldem und alledem.

Mit Parteidruck:

Der Parteivorstand ges. D. Weis.

## Polnische Eisenbahndirektion wird von Danzig nach Thorn verlegt

Warschau. Der polnische Ministerrat hat in seiner letzten Sitzung endgültig beschlossen, die seit langem geplante Verlegung der polnischen Eisenbahndirektion von Danzig nach Thorn nunmehr durchzuführen. Dadurch ist der Streit zwischen Bromberg und Thorn beigelegt worden. Die für Thorn günstige Entscheidung hat die Stadt durch weitgehendstes Entgegenkommen an die polnische Eisenbahnverwaltung erlangt.

## Heuschrecken über Warschau

Warschau. In der Wojewodschaft Warschau ist ein großer Heuschreckenzug beobachtet worden, der an tropische Ausmaße erinnert. Sonntag überwog er eine Warschauer Vorstadt. Die Wolke der fliegenden Heuschrecken war so dicht, dass für eine Stunde und 20 Minuten der ganze Himmel bedeckt war.

## Nazibetriebszellen im Saargebiet verboten

Saarbrücken. Die Regierungskommission für das Saargebiet hat die nationalsozialistische Betriebszellenorganisation und die kommunistisch-revolutionäre Gewerkschaftsorganisation verboten.

# Polnisch-Schlesien

## Lemberger „Orlenta“ im Hungerstreit

Die polnische Stadt Lemberg hat nach dem Zusammenbruch der f. u. l. Armee während des Weltkrieges schwere Tage erlebt. Sie war überhaupt während des Krieges nicht auf Rosen gebettet, denn sie war einmal durch die Österreicher, und zur Abwechslung wieder durch die Russen besetzt. Die Russen nahmen Rache an jenen Stadtbewohnern, die treu zu Österreich hielten, und die Österreicher straften wieder jene Bürger, die mit der russischen Okkupationsarmee eine Annäherung suchten. Die Bevölkerung der Stadt war unausgefeilten Verfolgungen und Schikanen ausgesetzt. Am schlimmsten erging es aber den Stadtbewohnern nach dem Zusammenbruch. Riesenarmeen, zum Teil aufgelöst, ergriffen Besitz von der Stadt und preßten das Letzte aus der Bevölkerung heraus. Schließlich gelangte die Stadt in die Hände der Ukrainer, während die polnische Bevölkerung sich in einem Stadtteil verschanzte und verzweifelten Widerstand leistete. Es war dies Zivilbewölkung, die Arbeiter und die Jugend. Dieser verzweifelte Widerstand konnte die große Übermacht der Ukrainer nicht brechen, bis endlich der General Roja an der Spitze von zwei polnischen Infanterieregimentern in die Stadt einmarschierte und der Handvoll Kämpfer Hilfe brachte. Diese Kämpfer, Arbeiter und die Schuljugend, wird seit dieser Zeit mit dem Ehrennamen „Orlenta“ bezeichnet, was soviel wie „junge Adler“ bedeutet.

Der Weltkrieg ist in Vergessenheit geraten und zum guten Teil die Schreckenstage von Lemberg auch. Bei allen nationalen Feierlichkeiten gedenkt man aber der „Orlenta“ und ehrt die, die in den ausichtslosen Kämpfen gefallen sind. Nicht alle „Orlenta“ sind in den Kämpfen in Lemberg gefallen, denn es sind noch welche am Leben geblieben. Ein Teil von diesen „Orlenta“ ergeht es so wie den amerikanischen Kriegsveteranen. Sie sind arbeits- und existenzlos. Die amerikanischen Kriegsveteranen haben befaßt einen Verbund gegründet und verlangten für ihre arbeitslosen Mitglieder eine staatliche Versorgung. Als man ihnen das ablehnte, marschierten sie gemeinsam auf Washington und haben zum guten Teil ihre Forderungen durchgeetzt, obwohl die Polizei gegen sie mit Tränengasbomben vorgegangen ist. Die Lemberger „Orlenta“, wenigstens manche von ihnen, sind auch unter die Räder der Wirtschaftskrise geraten. Sie sind arbeits- und existenzlos geworden. Die Verzweiflung bemächtigte sich dieser Helden und einige von ihnen haben den schweren Entschluß gefaßt, in den Hungerstreit einzutreten.

In der vorigen Woche haben sich 12 Arbeiter, die an den Befreiungskämpfen Lemberts teilgenommen haben, in den Verbundsräumen der „Orlenta“ abgesperrt und traten in den Hungerstreit ein. Als die anderen Arbeitslosen, die auch an den Kämpfen teilgenommen haben, davon Kenntnis erhielten, baten sie ihre Leidensgenossen, sie auch in das Lokal hereinzulassen, damit sie mithuntern können. Man ließ tatsächlich noch welche herein und am vergangenen Donnerstag streikten schon 17 Helden. Später haben sich noch fünf weitere Helden gemeldet, aber die ließ man nicht mehr herein, weil kein Platz mehr im Hungertal vorhanden ist. Sie stehen im Hausflur und streiken mit. Am Sonnabend haben 24 Helden gestreikt. Ihre Forderungen sind wirklich bedeckt. Sie verlangen Arbeit und Existenzmöglichkeit.

Der Lemberger Magistrat hat mit den streikenden „Orlenta“ verhandelt und hat ihre Forderungen entgegengenommen. Sie wollen eine Anstellung haben, daß sie wenigstens 100 Zloty monatlich dabei verdienen. Der Magistrat bot den armen Helden Tagesarbeiten in der Stadt an, bei einer Tagesentlohnung. Das haben sie abgelehnt, weil sie meinten, daß sie für bessere Arbeit fähig sind und forderten von der Allgemeinheit, nicht mit Unrecht, daß man für die Opfer, die sie gebracht haben, sie doch etwas besser behandeln soll als gewöhnliche Tagelöhner, die schon morgen oder übermorgen wieder vor den Arbeitslosenämtern werden stehen müssen. Der Streikende bemächtigte sich einer sehr gereizte Stimmung, wozu der Hunger sicherlich auch beigetragen haben dürfte. Sie haben ein Schreiben an die Wojewodschaft und an den Magistrat geschickt und wiederholten ihre Bitte. So lange ihre Forderungen nicht erfüllt werden, werden sie die Räume der „Orlenta“ nicht verlassen.

## Ein italienischer Streik auf Bradegrube

Im Zusammenhang mit der bevorstehenden Stilllegung der Bradegrube ist gestern die Belegschaft zum Protestzeichen in den italienischen Streik eingetreten. Die Frühstück ist zwar zur Arbeit erschienen, ist aber nicht eingegangen. Der Betriebsrat trat sofort zu einer Sitzung zusammen und man verständigte telefonisch den Demo von dem Vorgefallenen. Der Demo hat der Belegschaft den Rat gegeben, die Arbeit wieder aufzunehmen, was auch die Arbeiter getan haben. Gegen 10 Uhr vormittags ist die Frühstück eingefahren. Bei den Arbeitern herrscht eine große Aufregung, weil die Grube am kommenden Freitag stillgelegt wird. Alle Arbeiter kommen zu der großen Armee der Arbeitslosen.

## 3 bis 5 prozentiger Lohnabbau

### in der Erzgrubenindustrie

Unter Vorsitz des Ingenieurs Kosuth trat gestern der Schlichtungsausschuß zu einer Sitzung zusammen, um in der Lohnstreitfrage in der Erzgrubenindustrie zu entscheiden. Der Lohnstreit dauert schon mehrere Monate an, denn die Grubenverwaltungen haben den Lohntarif bereits im Februar gefündigt. Sie schlugen einen 12prozentigen Lohnabbau vor, was die Arbeitgeberwerkschaften natürlich abgelehnt haben. Gestern haben die Vertreter der Arbeiter eingehend ihren ablehnenden Standpunkt begründet. Der Arbeitgeberverband hielt nach wie vor an dem Lohnraum fest, weil die Preise niedrig sind und keine Aufträge vorliegen. Nach Anhörung beider Teile füllte der Schlichtungsausschuß den Spruch. Die bisherigen Löhne werden um 5 Prozent abgebaut und die Löhne der Arbeiterinnen um 3 Prozent. Der Lohnabbau gilt ab 1. Juni und bleibt bis Ende Dezember in Kraft. Nur einige Lohnsätze für jugendliche Arbeiter bleiben unberührt. Beide Teile sollen sich zu dem verallgemeinerten Schiedsspruch noch erklären.

# Schulferien und Schulende

## Wohin soll sich die entlassene Schuljugend wenden? — Bewahrt die Jugend vor der faschistischen Sucht Die Arbeiterjugend gehört der Arbeiterinternationale

In allen Schulen Polens beginnen heute die Schulferien. Schulabschluß ist eigentlich erst morgen, am 15. Juni, aber da der 15. Juni ein Feiertag ist, ist der 11. Juni Schulferientag bzw. Schulende. In diesem Jahre haben wir Schulabschluß um 14 Tage früher als in den vorhergehenden Jahren. Das Schulministerium ging von der Voraussetzung aus, daß der Monat Juni nicht sonderlich für Schulunterricht geeignet ist. Wenn draußen die Bäume blühen und die Sonne hoch am Horizont steht, dann fällt den Schülern sehr schwer die Gedanken beim Unterricht zu fesseln. Diese Ansicht ist wohl in jeder Hinsicht begründet. Natürlich kommt das Schulministerium nicht voraussehen, daß beim Petrus auch eine Art „Nationalrevolution“ ausbrechen dürfte und daß man uns um den Frühling und aller Voraussicht nach, zum Teil wenigstens um den Sommer bringen wird, wie man in Deutschland das Volk um die

### Bürgerfreiheiten

gebracht hat. Die Monate Juni und Juli sind gewöhnlich schöne und heiße Monate und die Schuljugend sehnt sich nach Freiheit und nach der Natur. Das soll man der Schuljugend nicht verweigern und das wollte das Schulministerium der Schuljugend durch die frühere Einschaltung der Schulferien gewähren. So sind wir also an das Schulfeste gelangt.

Die gute Absicht des Schulministeriums scheitert aber an den unerträglichen Wirtschaftsverhältnissen,

in welchen wir uns gegenwärtig befinden. In normalen Zeiten, wenn Arbeit und Brot genügend vorhanden sind, werden Schulferien von den Arbeiterverbänden mit Jauchzen begrüßt. Alles fliegt hinaus auf die Felder und Wiesen und wer sich mehr leisten konnte, ins Gebirge und die großen Wälder. Diese Freude ist vorüber.

### Die Schulkinder der Arbeitslosen sind unterernährt, oder gar tuberkulös.

Zu Hause herrscht Verdrift und Angst, was durch die Nahrungsversorgung verursacht wurde. Die Eltern haben an ihren Kindern keine Freude und die Kinder an ihren Eltern auch keine. Es ist das kein Familienglück und kein Familienleben, besonders wenn ein Stückchen Brot, das kaum für eine Person bemessen ist, unter viele Familienmitglieder geteilt werden muß. Noch schlimmer ist es, wenn überhaupt nichts zum Teilen da ist und das trifft bei unzähligen arbeitslosen Familien zu. Wohl haben wir Ferienkolonien, die von der Wojewodschaft und dem Roten Kreuz organisiert werden, aber in diesem Jahre sieht es auch hier anders aus, als früher, weil das Geld nicht vorhanden sei. Man zieht nur die ganz schwachen und kranken Kinder hinaus, alle andern werden der Straße überlassen. Sie bekommen nicht einmal die Milch und die Semmel, die sie in der Schule zum Frühstück erhalten.

### Diese armen Kinder werden in den Sommerferien hungern müssen.

Heute haben wir nicht nur die Schulferien, aber auch Schulende.

Die ältere Schuljugend verläßt die Schule für immer und tritt in das alltägliche Leben hinein, in das Leben des

Kampfes um Brot und des Elends. Diese arme Schuljugend wird am schlimmsten daran sein.

### Alle Fabriken, Gruben und Hütten, sind vor der märnlichen Jugend verschlossen.

Selbst die Handwerksstellen, die Handelsgeschäfte und Büros sind vor der Arbeiterjugend hermetisch abgeschlossen. Wohin soll sich diese Jugend wenden, um sich eine Existenz für die Zukunft zu schaffen? Diese Arbeiterjugend wird den Arbeitslosen gleichgestellt. Sie geht auf die Straße. Sie wird sich als die, aus der Allgemeinheit ausgestoßene fühlen. Sie wird sich als überflüssig und überzählig fühlen. Haben wir doch erst gesagt berichtet, wie es mit der Arbeiterjugend in der Industrie und im Gewerbe bestellt ist. Mit wenigen Ausnahmen ist die ganze Arbeiterjugend in Polen arbeitslos und mittellos.

### Gegen 70 000 jugendliche Arbeiter stehen auf der Straße und hungern.

Diese Arbeiterjugend ist allen Einflüssen zugänglich. Sie will sich beräftigen und da sie nicht arbeiten kann, so greift sie zu Dingen, die wohl nicht im Interesse der Allgemeinheit liegen. Die Klerikalen und die Faschisten werden sich um diese Arbeiterjugend bemühen und wie wir das in Deutschland beobachten konnten, mit Erfolg. Die Jugend fällt immer auf Versprechungen ein und überlegt erst nicht lange. Sie will nicht warten, denn sie will handeln. Verstand und Überlegung sind Dinge, die bei der Gefühle leben.

### Diese Jugend muß dem feindlichen faschistischen Lager entrissen werden.

Leider sind die Sozialisten nur Arbeiter, meistens durch die Wirtschaftskrise schwer betroffen, denn sie stehen ohne Arbeit und ohne Zukunft da. Sie können der Arbeiterjugend nicht viel bieten und am wenigsten Arbeit und Existenz. Die Klerikalen und Nationalfaschisten, sind besser daran, obwohl sie auch der Arbeiterjugend, abgesehen von den Phrasen nichts positives anbieten können. Der Kampf um die Arbeiterjugend ist schwer und ungleich, aber er muß durchgeführt werden.

### Die Arbeiter müssen verhindern, daß ihre Jugend von den Arbeiterfeinden gegen die vorwärtsstrebende Arbeiterschaft, gegen den Sozialismus mißbraucht wird.

Die Arbeiterjugend gehört uns und niemanden andern und sie muß in dem Sinne erzogen werden, damit sie zusammen mit uns für die Verwirklichung des Sozialismus kämpft. Deshalb ruht die Pflicht auf jedem sozialistisch aufgeklärten Arbeiter, die Schulenklassen Jugend, den sozialistischen Sportvereinen zuzuführen und sie im Sinne des sozialistischen Programms aufzuklären. Niemand soll dieser Sache gleichgültig gegenüber stehen, denn das Verkümmerung rächt sich dann bitter. Mit gemeinsamen Kräften läßt sich noch manches, läßt sich viel erreichen, wenn nur der Willen da ist. Also an die Arbeit Genossen, klärt die Arbeiterjugend auf und führt sie den Arbeiterpartei zu, damit sie vereint mit den sozialistisch aufgeklärten Arbeitern, dem Befreiungskampf ihre Kräfte weicht!

### Die Königshütte nimmt keine weiteren Reduktionen vor

Die Königshütte hat größere Aufträge bekommen und deshalb wurden mehrere Arbeiter aus jenen Abteilungen, die ununterbrochen feiern, in jene Abteilungen versetzt, die größere Aufträge auszuführen haben. Um schlimmsten liegen die Dinge im Oberwerk, denn hier haben die Arbeiter im vorigen Monat nur vier Schichten gearbeitet.

### Herr Gallot wieder Generaldirektor

Der gewesene Demo, Herr Gallot, hat uns bekanntlich verlassen und übernahm den Posten des Generaldirektors der Modrzejower Werke. Später wurde er Vizeverkehrsminister, gab aber den Posten des Generaldirektors nicht auf und vertrat die Interessen des Großkapitals in der Regierung. Nun hat Gallot plötzlich demissioniert, ohne daß die Gründe näher bekannt wurden. Jetzt stellt sich heraus, daß zwischen Gallot und dem Verkehrsminister Unstimmigkeiten herrschten. Die Eisenbahn will die Aufträge jenen Industriebetrieben überweisen, die die Preise heruntergelebt haben. Dem widersetzte sich Bismarck Gallot und wollte alle Industriebetriebe berücksichtigt sehen. Daraufhin kam die Demission und Herr Gallot trat zurück. Er wird aber nicht arbeitslos sein, weil er weiter Generaldirektor der Modrzejower Werke bleibt.

### Einzelheiten über den Kampf zwischen Polizei und den Drahdieben in Murcki

Über den Kampf des Polizeibeamten Garnarczyk mit den Drahdieben in Murcki liegen jetzt Einzelheiten vor. Zunächst sei bemerkt, daß der Polizeibeamte mit 5 Kugeln im Leibe im Lazarett der Spolka Bracka in Murcki liegt. Der Beamte ist derart erschöpft, daß seine Vernehmung nicht möglich ist, aber der Arzt hofft, ihn am Leben erhalten zu können. Der Feuerlöscher stieß sich im Wald, in einer Entfernung von 11 Kilometern von dem Polizeiposten an. (Wundern muß man sich, daß in solch gefährliche Stellen nur ein einziger Polizeibeamter auf Patrouille geht.) Die Red. Bekanntlich wurde der schwerverwundete Polizeibeamte Garnarczyk von seinem zweiten Kollegen Cycon aufgefunden, bevor er noch das Bewußtsein verlor. Diesem erzählte G., daß die Diebe mehrere Personen betroffen waren. Aus einem Bericht hat er die Diebe beobachtet, die mit Schrotflinten und Revolvern bewaffnet waren. Auf seinen Ruf, die Waffen wegzugeben und sich zu ergeben, eröffneten die Diebe auf den Beamten sofort das Feuer. Gleich zu Beginn der Schießerei wurde G. am Arm verwundet. Dessen ungeachtet verfolgte G. die Diebesbande und beschoss sie aus seinem Dienstrevolver. Er hat noch ge-

sehen, wie ein Teil der Diebe einen verwundeten Kollegen weggeschaffte. Es blieben nur noch drei Mann zurück und einer rief: „Geh' und hau ihm in die Fresse.“ Es ist dazu nicht gekommen, denn nachdem einer von den Dieben erschossen wurde, ergaben die anderen die Flucht. Der Polizeibeamte erhielt insgesamt 6 Schüsse, und trotz der zahlreichen Wunden verfolgte er die Diebe etwa 1800 Meter. Um besser laufen zu können, warf er die Diensttasche von sich und knöpfte den Rock auf, bis er zusammenbrach. In Städtsch-Janow hat die Polizei eine Razzia veranstaltet und viele Personen festgenommen. Der erschossene Dieb heißt Eduard Faska und wohnte in Städtsch-Janow.

### Rund 28 Millionen für öffentliche Arbeiten

Die schlesische Handelskammer gibt den neuen Arbeitsplan der Wojewodschaft Schlesien für das Wirtschaftsjahr 1933-34 bekannt. Das Programm setzt sich zusammen aus: 1. Straßenarbeiten, Ausgabe 5,9 Millionen Zloty, Beschäftigungstand 2900 Arbeiter, 2. Eisenbahnarbeiten 3,2 Millionen — 1300 Arbeiter, 3. Flußregulierungsarbeiten 11,7 Millionen, 11 600 Arbeiter, 4. Wasserleitungarbeiten 5 Millionen — 1700 Arbeiter, 5. Vorbereitung von Gelände für privaten Wohnhausbau, 2,2 Millionen — 1000 Arbeiter. Die Gesamtausgaben betragen demnach 28 Millionen Zloty und der Beschäftigungsgrad 18 500 Arbeiter. Es handelt sich um Straßenarbeiten in einer Gesamtlänge von 100 Kilometern, Eisenbahnarbeiten auf der Strecke zwischen Rybnik-Schönau, Wisla-Glebiec, Teschen-Zabrzynowice, Moździerz, Flußregulierungsarbeiten an der Weichsel, Beseitigung verschiedener Flußrinnen, Errichtung eines Wasserwerkes in Teschen, Anlauf von Rohren und Verbindungsstücken, Bau von neuen Straßenzügen, Bau von Privatwohnungen usw. n.

### Betr. Zimmervermietung

**Arbeitslose Mieter**  
Der Mieterbeschlußverband für die Wojewodschaft Schlesien teilt mit, daß auf Grund des Artikels 11, Punkt 2, des Mieterschutzgesetzes alle Mieter von der Zahlung des Mietzinses befreit werden können, wenn sie durch Arbeitslosigkeit kaum die notwendigsten Mittel zum Lebensunterhalt aufbringen können. In derartigen Fällen dürfen irgendwelche Maßnahmen bezüglich Ermäßigung usw. nicht vorgenommen werden. Falls jedoch der Nachweis erbracht wird, daß der betreffende Mieter in seiner Wohnung Altermieter hält, jenes Vermögen besitzt bzw. irgendwelche Einnahmemequellen (Rente, Unterstützung durch Verwandte usw.) hat, so muß der Mietzins gezahlt werden. Die Bestimmungen des Mieterschutzgesetzes sind streng zu beachten, da Zuwidderhandlungen mit Geld- bzw. Gefängnisstrafen geahndet werden. n.

## Das „Rote Kreuz“ verschickt weitere Kinder nach Rabka

Das „Rote Kreuz“ in Katowic teilt mit, daß am Montag, den 19. Juni, Kinder aus Nikolai, Königshütte, Tarnowitz, Rybnik, Pleß, Myslowitz, Katowic sowie Bismarckhütte nach der Erholungsstätte Rabka verschickt werden. In Frage kommen ebenfalls solche Kinder, deren Eltern bzw. Erziehungsberechtigte entsprechende Zustellungen erhalten haben. Sammelpunkt vor dem „Roten Kreuz“, ulica Andrzeja 9 in Katowic, vormittags 10 Uhr. Die Eltern beziehungsweise Erziehungsberechtigten werden ersucht, mit den Kindern pünktlich zu erscheinen.

## Katowic und Umgebung

120 Schulkinder nach der Erholungsstätte Gorzys. Der Katowicer Magistrat verschickt am Freitag, den 16. d. Ms., weitere 120 Stadtkinder zwecks mehrwöchentlichen Aufenthalts, nach der Erholungsstätte Gorzys. Die Abfahrt erfolgt vormittags 7 Uhr vom Bahnhof Katowic, 4. Klasse.

Nächtlicher Geschäftseinbruch. In der Nacht zum 11. d. Ms. wurde in das Geschäft des Moritz Dunski in Katowic, ulica Sobieskiego 10, ein Einbruch verübt. Die Täter entfernten gewaltsam die eisernen Gitter und gelangten auf diese Weise in das Innere. Hier machten die Eindringlinge reiche Diebesbeute. Gestohlen wurden u. a. mehrere Kisten mit Schmalz, Butter, Margarine und Weißkäse. Der Gesamtschaden wird auf rund 1500 Zloty beziffert. Den Einbrechern gelang es mit der Diebesbeute unerkannt zu entkommen. Es wird angenommen, daß die Täter das Diebesgut in einem Fuhrwerk fortgeschafft haben.

Eichenau. (Wiederum ein Unglücksfall.) Im Sandbach, zwischen Siemianowiz und Eichenau, ereignete sich in dieser Nacht ein Unglücksfall, wobei zwei Personen den Tod fanden. Anscheinend wollten sie bei dem Sandlager Kohle stehlen und wurden von Sandmassen verschüttet. Beide Personen, ein Mann und eine Frau, die keine Ausweispapiere bei sich hatten, wurden in die Leichenhalle des Eichenauer Friedhofs gebracht.

## Königshütte und Umgebung

### Generalversammlung der Arbeiter-Sterbeunterstützungskasse der Werkstättenverwaltung.

Am Sonntag hielt die oben angeführte Kasse im großen Saale des Volkshauses ihre diesjährige Generalversammlung ab, und die sich eines starken Besuches zu erfreuen hatte. Nach Bekanntgabe der Tagesordnung wurde das Andenken der im Geschäftsjahr verstorbene Mitglieder durch Erheben von den Plänen geehrt. Aus dem umfangreichen Bericht des Kassierers ist zu entnehmen, daß die Gesamtaufnahmen vom 1. Mai 1932 bis zum 30. April 1933 38 249,52 Zloty betragen haben. Die Gesamtausgaben betrugen 33 907,30 Zloty. Aus diesen entfallen buchmäßig 29 Sterbefälle (18 Männer und 14 Frauen) 23 200 Zloty, Kindersterbegeld in 28 Fällen 250 Zloty, Pflichtstellung für die männlichen Mitglieder 1800 Zloty, Belegschaftsränge 375 Zloty. Vom Beschluß der Belegschaftsversammlung wurden einige tausend Zloty Krankenkassenbeiträge an den Vorstand der „Spolka Bracka“ abgeführt, für die sich in Turmusrücklauf befindlichen Belegschaftsmitglieder. Diese Beträge, die nur gelehnt werden mit dem Beginn der Arbeitsaufnahme den in Frage kommenden Leuten in Abzug gebracht und der Sterbekasse wieder zugeführt, was bereits schon geschieht. Das in der Stadtsparkasse angelegte Gold-Zlotykonto beträgt gegenwärtig 28 506,19 Zloty. Im Geschäftsjahr wurden 4 Monate als beitragsfrei eingeführt. Hierauf erstatteten die Revisoren ihren Bericht. Die Kasse wurde allmonatlich einer Prüfung und auch der Jahresbilanz unterzogen und alles in bester Ordnung befunden. Da zu irgendwelchen Beankündigungen kein Anlaß vorgelegen hat, wurde Entlastung des Kassierers und des Vorstandes beantragt, was auch einstimmig geschehen ist. Die Vorstandswahl ergab durch Stimmzettel die alte Besetzung des Vorstandes unter Hinzuwahl von zwei weiteren Beisitzern. Die neu gewählte Revisionskommission setzt sich aus den Mitgliedern Maruszak, Sopel und Chmiel zusammen. Nach einer Paragraphenänderung, wurde ein gestellter Antrag, 2500 Zloty aus der Kasse zu entnehmen und sie an die Kurzarbeiter zur Verteilung zu bringen, abgelehnt. Man hatte sich auf den gesunden Standpunkt gestellt, daß die Gelder der Sterbekasse nur zur Auszahlung von Beihilfen für vorkommende Sterbefälle bestimmt sind. Sollte auch nur einem derartigen Antrage Rechnung gebracht werden, so würde bald die Kasse zu einer Dahrlebenskasse werden und dadurch unbeschreibliche Folgen eintreten könnten. Das bis dahin gute Honorieren ist darauf zurückzuführen, daß die Verwaltung der Kasse ehrenamtlich geschieht und nur geringe Ausgaben verursacht. Nach Erledigung einiger interner Angelegenheiten, fand die Versammlung nach dreistündiger Dauer ihr Ende.

Verhaftungen. Die Polizei verhaftete den 22 jährigen Artur Specht von der ulica Łukaszewicza 14, der vom Gericht, zwecks Ablöschung einer 6 monatlichen Gefängnisstrafe gesucht wird. Ferner wurde der Herbert Kwasny ohne ständigen Wohnsitz festgenommen, der gleichfalls eine Gerichtsstrafe abzustehen hat. Außerdem stellte die Polizei den Tadeusz Raczkowski ohne ständigen Wohnsitz, der sich noch nicht zur Musterung stellte.

Wegen Aufreizung verhaftet. Der Emanuel Koczył, von der ulica 3-go Maja 90, wurde in polizeilichen Gewahrsam genommen, weil er zwischen einer Gruppe Arbeitsloser zum Klassenkampf aufgerufen haben soll. Nach den Aussagen soll er die bisherigen Unterstützungen als gering bezeichnet haben und forderte die Erwerbslosen auf, dagegen energisch aufzutreten.

Im Rausch. Ein gewisser Peter Manowski von der ulica Szczęsnej 75, verursachte in stark betrunkenem Zustande auf der ulica Wolności einen Menschenauflauf. Wegen Störung der Sonntagsruhe schaffte ihn die Polizei nach der Wache, wo er einen Rausch ausklingen konnte. Dafür wird er ein Strafmanndat begleichen müssen.

Aus dem Fundbüro. Am 2. Juni wurde im Garten des Besitzers Josef Krol eine weiße Henne aufgefangen. Der Eigentümer kann sich zum Empfang in den Polizeikasernen an der ul. Sztabika melden. — Nach einer Mitteilung der Polizeidirektion wird am 16. Juni, vormittags 11,30 Uhr im Gebäude der Polizeidirektion ein Pintscher versteigert. Die Verkehrsstaat hat Ernst Neugäbauer, von der ulica Wandz 29, in Königshütte verloren.

Neuer Kohlenpreis für Deputatkohle. Der Vorsitzende des Versicherungsamtes macht bekannt, daß der Preis für 1 Tonne Deputatkohle den Gruben- und Hüttengebäuden mit 23,89 Zloty in Rechnung gebracht wird.

## Die Schlußverhandlungen im Koziak-Prozeß

Schwiegermutter und geschiedene Gattin — die erbittertesten Ankläger — Seien Sie Mensch, und machen Sie den Angeklagten nicht gar so unglücklich — Zweifel an der Glaubwürdigkeit der Zeugin

Der Koziak-Prozeß steht kurz vor der Beendigung. Eingangs der gestrigen Montag-Verhandlung gab Richter Dr. Kowalski bekannt, daß er hoffe den Steuerprozeß noch am morgigen Mittwoch zum Abschluß zu bringen. Die schriftliche Niederlegung der Sachverständigen-Gutachten hat sich wider Erwarten verzögert. Es wurde eine weitere Frist bis Mittwoch früh von den Begutachtern erwünscht. Der Richter gab jedoch auf Wunsch der Verteidigung die Sicherung, sich darum zu bemühen, daß die Verteidiger zu einem viel früheren Zeitpunkt und zwar bereits am heutigen Dienstag Abschriften dieser Sachverständigen-Gutachten zugestellt erhalten, um hierzu Stellung nehmen zu können.

Sehr spannende und interessante Momente ergaben sich bei Vernehmung der Zeugin Berta Myzak, Königshütte. Gegen die Zulassung dieser Zeugin, welche die frühere Schwiegermutter des Hermann Koziak ist, protestierten die Verteidiger. Frau Myzak sollte bereits an einem der ersten Verhandlungstage aussagen, machte jedoch von dem ihr zu stehenden Recht der Auslageverweigerung Gebrauch.

Die Verteidigung glaubt Gründe dafür zu haben, daß die Schwiegermutter des Koziak von den, an der Prozeßsache besonders interessierten Belastungszeugen Liersch, Gorzelan und ihrer Tochter Adelheid Koziak inzwischen beeinflußt worden ist, gegen Hermann Koziak als Belastungszeugin auszutreten.

Anders war es jedenfalls nicht zu erklären, daß sich Frau Myzak von selbst vor Gericht einfand und ihre Vernehmung beantragte. Der Antrag auf Ablehnung dieser Zeugin wurde damit begründet, daß beispielsweise Zeuge Liersch gegen Koziak rachsüchtig sei und schon Frau Adelheid Koziak angedroht hätte, sie gegebenenfalls ebenso wie ihren früheren Gatten und zwar angeblich wegen falscher Aussagen auf die Anklagebank zu bringen. Das Gericht lehnte die Einwendungen ab und hob, u. a. hervor, daß vorläufig ja noch gar nicht feststehe, in welchem Sinne die Schwiegermutter des Koziak überhaupt aussagen werde. Damit war die Vernehmung dieser Zeugin sichergestellt.

Es zeigte sich allerdings bald, daß die Aussagen der Schwiegermutter für Koziak aber auch für die drei mitangeklagten Finanzrevisoren, sogar für einige der früheren Büroangestellten, so u. a. auch Widawski, belastend ausfielen. Befremden mußte bei allem die Tatsache, daß Zeugin Berta Myzak über die Bestechungsmanöver, Zuteilung der Geschenke, und überhaupt gut informiert sein wollte, obgleich sie sich doch in der Prozeßsache dem Haushalt zu widmen hatte.

Die Zeugin behauptet, daß Steuerrevisor Malewicz in Sachen Krompach die Summe von 3 tausend Zloty, der Angestellte Wapienik 250 Zloty und Koziak in einem Falle 500 Zloty erhielt. Wapienik erklärte hierzu, daß es sich um eine Entschädigung für geleistete Überstunden während der Revision, sowie Verdolmetschung in die polnische Sprache handelte. Weiter gab die Zeugin dann an, daß Bücher der Firma Goldminc von dem Angestellten Widawski umgeschrieben worden sind, und zwar da sich Beanstandungen bei der Revision ergaben. Nun wurde Widawski befragt, der auch diesmal wieder einen sehr unsicheren Eindruck machte. Er meinte, daß es sich seiner Ansicht nach um eine Neuanlegung der Bücher gehandelt haben müßt. Der Richter gab seinem Erstaunen darüber Ausdruck, daß diese Neuanlegung der Bücher merkwürdiger Weise zu dem Zeitpunkt erfolgt sein soll, nachdem die Bearbeitungen durch die Steuerrevision erfolgten. Der Zeuge Widawski war sichtlich verlegen und wußte nichts zu sagen. Als die Zeugin aber gar behauptete, daß Malewicz sich mit der Aenderung der Bücher einverstanden erklärt und, dafür Geld erhalten hätte,

war Widawski vollkommen perplex. Als Widawski die Sprache endlich wiederfand, meinte er, daß die Behauptungen der Frau Berta Myzak den Tatsachen nicht entsprechen, zumindesten wußte er sich an eine solche Neuierung seinerseits nicht zu erinnern.

Auch die Bücher der Firma Wagner wurden, so behauptet Frau Myzak, umgeändert und zwar vor dem An-

gestellten Grosser, welcher 1000 Zloty erhalten haben soll. Weitere 200 Zloty erhielt einer der Revisoren. In das Beuthener Büro sind Unterlagen aller Art, die polnische Firmen betrifft, in Waschörben gebracht und dort aufgestapelt worden. Von den Firmen Alfred und Moritz Rebel forderte der Angestellte Grosser angeblich für Revisionsszwecke bezw. Zwecks Aushändigung an Revisionsbeamte je 300 Zloty an. Hier gilt einzuhalten, daß die Firmen absolut nichts davon gewußt zu haben brauchen, für welchen Zweck das Geld vom Büro Koziak angefordert worden ist. An die Revisionsbeamten wurden bei verschiedenen Gelegenheiten Geschenke verabfolgt. Ebenso erfolgten während den Revisionen Bestellungen auf Likör und größere Platten mit belegten Brötchen. Dagegen war der Zeugin nichts davon bekannt, daß beispielsweise an einen der Steuerrevisoren ein Radapparat, ein Bücherschrank, sowie ferner Kinderspielzeug zugestellt worden ist.

Zwischen Hermann Koziak und den Steuerrevisoren Bejer, Pietruska und Malewicz bestand nach den Behauptungen der Zeugin ein sehr einträchtiges Verhältnis. Es folgte dann ein Zwischengespräch zwischen Schwiegermutter und Schwiegerohn, welches von beiden Parteien mit leidenschaftlicher Erregung geführt wurde. Hermann Koziak wurde von dem Richter, der auch in kritischen Momenten Sinn für Humor hat, befragt, ob ihn die Ausführungen der Schwiegermutter zufriedenstellten hätten, was Koziak selbstverständlich mit grimmigem Lachen verneinen mußte. Koziak erklärte vor Gericht, daß Missverständnisse mancher Art vorliegen müssen. Er habe nie zur Schwiegermutter gesagt, daß Malewicz Geld bekommen hätte. Dagegen will er eines Tages völlig erstaunt nach Hause gekommen sein und sich über die Schikanen des Malewicz der Schwiegermutter gegenüber beschwert haben. Bei dieser Gelegenheit erklärte er, daß

solch ein verfluchter Kerl (gemeint war der Steuerrevisor)

sicherlich Ruhe geben würde, wenn man ihm 2000 bis 3000 Zloty bei der Revision aushändige. Koziak wurde dann immer erregter und nannte dann seine frühere Schwiegermutter einen „Gendarm“, worauf der Richter von sich aus meinte, daß eigentlich so ziemlich jede Schwiegermutter die Rolle eines Gendarms versteht, was natürlich einen großen Heiterkeitsausbruch unter den Zuhörern zur Folge hatte. Frau Berta Myzak versicherte dann, daß sie alles versucht hätte, um ihren Schwiegerohn vor Torheiten zurückzuhalten und einer soliden Lebensweise anzuhalten, so vor allem auch vom übermäßigen Alkoholgenuss und Zechgelagen mit den Steuerrevisoren fernzuhalten. Unter solchen Umständen hätte, so meinte der Richter, Koziak an die ehemalige Schwiegermutter noch viel Dank abzutragen.

Zu einer, beinahe

### dramatischen Handlung

gestaltete sich dann die Unterredung der beiden früheren Ehemänner Koziak. Auf die ziemlich sachlichen Fragen des Hermann Koziak, der seine ehemalige Gattin mit Gnädige Frau anredete, antwortete Adelheid Koziak überstürzt und nervös. Bei einer Gelegenheit rief Koziak seiner geschiedenen Frau zu „Schweigen Sie, sonst müßte ich andere, unerquickliche Dinge zur Sprache bringen, doch bin ich noch höflich genug, um dies nicht zu tun“. Als Frau Koziak weitere Anschuldigungen, zum weitaus größten Teil privater Natur erhob, rief ihr der Richter folgende bezeichnende Worte zu:

„Frau Koziak, seien Sie auch Mensch und machen Sie ihren geschiedenen Gatten nicht noch unglücklicher!“

Die Verteidigung stellte dann der Frau Koziak noch eine Menge Fragen, die ihr sichtliche Verlegenheit breiteten, so vor allem in bezug auf den Möbeltransport über die deutsch-polnische Grenze. Der Verteidigung gelang es auch diesmal wieder, die Glaubwürdigkeit der Zeugin erneut stark zu erschüttern.

Die nächste Verhandlung im Koziak-Prozeß, die aller Voraussicht nach die Schlußverhandlung sein dürfte, beginnt am morgigen Mittwoch, vormittags um 8 Uhr.

Beziehung waltet, auschaltet und gleichschaltet, was ihm nicht in den Kram paßt, behandelte der Redner die Ursachen zu der kommenden Umwälzung. Weil die Sozialdemokratie auf den Boden der Demokratie steht, was sie zu Gründungen mit anderen Parteien in Koalitions-Regierungen einzugehen, wodurch ihr schwerer Schaden zugefügt und schließlich der Sturz gebracht wurde. Die Politik des Hinderniwachens in den Staaten hatte sich für die Sozialisten stark gerächt. Trotzdem soll man nicht wanfelmäßig werden und immer daran denken, daß es einmal ein Ende hat und auch die Naziherrschaft in Deutschland ein viel eheres Ende nehmen wird, als es mancher glaubt. Die ersten Anzeichen sind schon vorhanden, weitere werden folgen. Es ist hierbei nicht ausgeschlossen, daß eine Militärdiktatur die Ablösung vornehmen wird und dann schließlich den Weg zur Demokratie oder zur weiteren Verstärkung des Nationalsozialismus, will die Welt nicht wissen, was die letzten Ereignisse und verschiedenen Beschlüsse bestätigten. Unermesslichen Schaden erlitt seit den einzigen Monaten Naziherrschaft die Handelsbilanz und kann in einer Katastrophe enden. Die ersten Anzeichen hierzu sind das Transfermoratorium, trotzdem keine der vergangenen Regierungen solche Zugeständnisse in jeder Beziehung den Siegerstaaten gemacht, wie die gegenwärtige Hitler-Regierung. Der angeliebte 10-Jahresfrieden soll nur zur eigenen Festigung d'enen und um Zeit zu gewinnen. Nach der weiteren Behandlung der allgemeinen Lage, kommt der Kriegszeit zu der Zeitschrift, daß in den nächsten Monaten die Arbeitslosenzahl und ganz besonders zum Winter sich in Deutschland heben wird, und wo keine Arbeitsbeschäftigung und andere Quaeschaffbereien etwas ändern werden. Wer aber wünscht, daß es eine andere Zeit Platz greifen und dem Sozialismus zum Siege verhelfen werden soll, der möge nicht müde werden für die Befreiung der Menschheit aus dem jetzigen Joch in den Reihen der Sozialdemokratie zu kämpfen. Starke Feindschaft wurde dem Redner für seine überzeugenden Ausschüttungen zu teil. Unter Bericht dieses gibt Genosse Mazurek einen Bericht über die gegen-

wirtschaftliche Lage in der Stadt. Er ermahnt die Anwohner, sich besonders vor Provokateuren in acht zu nehmen, die es ganz besonders auf unsere Jugend abgesehen haben, von dieser verschiedenen anzudrängen und sie als Hitlerjünger anzuschwärzen. Unsere Stellungnahme zum gegenwärtigen Regime ist bekannt und wir untere eigenen Wege gehen. Nach einem Bericht des Geistesforscher über das Ergebnis des Kontrollausschusses, wurde ein kurzer Bericht über die diesjährige Maiefeier gegeben. Nach Erledigung interner Vereinsangelegenheiten schloß Genosse Mazurek mit dem Ausruf „Freiherr“ die gut verlaufene Versammlung.

## Siemianowiz

### Aus der Magistratsitzung.

In der gestern abgehaltenen Magistratsitzung kamen folgende Punkte zur Beratung. Das Wasserzinsprojekt, welches von der kommissarischen Rada noch einmal an den Magistrat zurückverweisen wurde, wurde einer erneuten Beratung unterzogen. Der Punkt 2, wonach den Parteien ein Protest an den Magistrat innerhalb zwei Wochen vorgeschrieben wird, wurde gestrichen. Der nächste Punkt, die Einsetzung von Vertrauensmännern aus dem Mietervorstand, ein von den Hausbesitzern äußerst umstrittener Punkt, wurde angenommen. Sodann wurde das ganze Projekt angenommen und wird nach Durchberatung in den Kommissionen bei der nächsten Stadtverordnetensitzung zur Abstimmung vorgelegt werden. Im weiteren wurde die Anfuhr von Lehm zur Einbettung der neuen Wasserleitung auf der ul. Korfantego an den Fuhrwerksbesitzer A. Horzella, Beuthenerstraße mit 2 Zloty je Fuhr und desgleichen die Anfuhr nach der ul. Koscielna dem Fuhrwerksbesitzer T. Horzella, ul. Myslowicka, für den Preis von 2,30 Zloty je Fuhr vergeben. 22 Stück Sandsteine für die Kanalisation werden an einen Handwerkmeister für den Preis von 427,60 Zloty zur Ausführung übergeben. Die Lieferung einer Feder für Kanalisationszwecke wurde einem Fachmann Aktionell für den Preis von 50 Zloty übergeben.

Zwei blinde Besenbinder erhielten die Lieferung von zwei Büsten für die Kehmaschine zum Preise von 120 Zloty. Die am 1. Juni zur Entlassung gekommenen 18 Kehrfrauen sollen vorläufig nur auf drei Monate entlassen sein und erhalten in dieser Zeit die Arbeitslosenunterstützung.

Der Ladeninhaber Wietorek auf der neuen Arbeitersiedlung stellte einen Antrag auf Verabsiedlung der Miete um 20 Prozent, was genehmigt wurde. Drei städtische Wohnungen wurden auf Antrag von 3 Eisenbahnhäusern diesem zugewiesen.

Es sollen 150 bedürftige Schulkinder zur Erholung verschifft werden. Der Magistrat bewilligte für diese Zwecke die Summe von 1000 Zloty. Die Inhaberin der Filiale Martika auf der Beuthenerstraße stellte an den Magistrat den Antrag, in ihrem Geschäft Zuckerrahmen führen zu können, was bewilligt wurde.

Die neue Arbeitersiedlung auf der ul. Michalowicka ist in drei Strukturen eingeteilt worden, denen bei der gesetzlichen Sitzung die Namen Franciszek Deja — ul. Kiedronow — und ul. Wyzwirz gegeben wurden. Die neue Schule auf der ul. Matejki soll am 1. September d. J. ihrer Bestimmung übergeben werden. Der, von der Wojewodschaft zur Beendigung der Schule bewilligte Zuschlagskredit von 15.000 Zloty ist vorläufig um 5000 Zloty überschritten, wurde aber in dieser Höhe bewilligt.

R. Fijner als Kinderfreund. Am vergangenen Sonnabend hatte der Direktor R. Fijner der Nietenfabrik die Kinder der dort beschäftigten Arbeiter zu einem Kaffee eingeladen und demontierte sie mit Kaffee, Kuchen und einem Wurstabendbrot. Ob das die Großindustriellen auch fertig bringen würden, was diese kleine Fabrik kann?

Zwei Fahrräder gestohlen. Aus der Wohnung des Rittas in Przecławia wurden von unbekannten Dieben durch Einsteigen ins Fenster zwei Fahrräder gestohlen.

## Myslowiz

Arbeitslosenkontrolle. Die allgemeine monatliche Kontrolle für Arbeitslose, die nur hin und wieder beschäftigt werden und keine Unterstützung erhalten, erfolgt am 22. Juni im Arbeitsamt (städtischen Schlachthaus) in Myslowiz. Diese Bekanntmachung ergeht nur an die Arbeitslosen, die auf Mys-

## GILGI

Irmgard Keun  
EINE VON UNS

26)

Bei dem bin ich ja sowieso in drei Tagen fertig. Im Ernst, Martin — ich muß doch Geld verdienen. Weißt du, nächstes Jahr hab' ich soviel zusammen, um nach Paris und nach Spanien zu fahren. Martin, wir werden zusammen reisen, ohne dich seh' ich ja nichts richtig, du bist doch mein besseres Auge. Olga sagt, man kann auf Mallorca furchtbar billig leben, und in eben tüchtig sparen — du auch, Martin, jeden Monat kannst du joudonviel zurücklegen. Ich werd' sorgen, daß das 'ne andre Wirtschaft hier wird."

Und Gilgi wird energisch. Kündigt zuerst einmal Frau Bos allein machen. Jetzt wird sie dem Martin mal zeigen, wie tüchtig und leistungsfähig sie ist. Dem wird vor soviel Tüchtigkeit keiner unbehaglich.

„Sind das deine ganzen Hemden, Martin? Nicht mehr zu tragen. Wie? Ich werde dir neu nähen. Ich kann das. Was? Na, hinten in der Kammer steht doch eine Nähmaschine, auf die bin ich schon lange wild. Was sagst du? Egal, wie du rumläufst? Gar nicht egal. Läßt jetzt die alten Griechen, Martin, wir geh' Stoff kaufen.“

„Entschuld, wie unpraktisch du bist! Martin! Ja, bist du denn wahnhaft? In so einem teuren Laden kaufst man doch keinen Stoff — Ford vielleicht, aber überzeugt bin ich noch nicht davon — man geht doch in ein Etagengeschäft, Martin, da ist alles um die Hälfte billiger. Du mußt bedenken, wenn die Leute die teuren Ladenmieten und alles... was? Langweilig? Gar nicht, das ist wichtig und interessant zu wissen.“

„Möchtest du Streiken, Martin? Ich finde einfärbig vornehm. Fräulein, der Stoff läuft doch beim Waschen nicht ein? Wie meintest du, Martin? Dir ist alles recht. Wir nehmen Bastelei — wo doch bald der Sommer kommt, du kannst dann ohne Jacke...“

„Martin, du mußt unbedingt einen neuen Mantel haben.“

## Rotter Sport

Jednost besiegt sicher Vorwärts Bismarckhütte mit 4:0 — Tur Schoppinik remisiert gegen Sila Myslowiz — Czarni Rendorf fertigt Bielschowiz 5:0 ab

R. A. S. Jednost Königshütte — A. S. B. Vorwärts Bismarckhütte 4:0 (1:0).

Die Bismarckhütter liefern im Verhältnis zu den letzten Spielen den Gästen eine recht schwache Partie. Sogar einen Elfmeter verknallten sie, was auf eine ungeheure Schuhsicherheit schließen ließ. Wäre dies nicht gewesen, dann hätte es unbedingt zu zwei Toren reichen müssen. Königshütte stellt eine an allen Punkten ausgeglichene Mannschaft ins Feld. Mit großem Elan beginnen sie das Spiel und in der 25. Minute sendet Baier das 1. Mal ein. Es scheint so, als ob Vorwärts durch diesen Erfolg des Gegners aufgemuntert worden wäre und bedrängt stark die Königshütter Deckung, doch an Tamulla und Stolarczyk kommen sie nicht vorbei, so daß Stoll nur recht wenig einzutreten braucht. Die Gäste sehen die Aussichtslosigkeit ihres Bemühens ein und resignieren. So fällt es den Königshüttern nicht schwer, die restlichen Erfolge zu erzielen, an denen noch einmal Baier und Tamulla mit gleichfalls zwei Treffern beteiligt waren. Schiedsrichter Genosse Schleske einwandfrei. Zuschauer über 100.

Im Vorspiel standen sich die Reserven gegenüber. Auch hier konnten die Gäste mit 3:1 siegreich bleiben.

R. A. S. Sila Myslowiz — R. A. S. Tur Schoppinik 2:2 (0:1).

Beide Mannschaften lieferten sich ein schönes, ruhiges Spiel, in welchem Tur leichtere Vorteile hatte. Doch Myslowiz gelang im entscheidenden Augenblick immer der Ausgleich, so daß sich

die Gegner die Punkte teilen mußten, was dem Spielverlauf auch entsprach. Schon in der 3. Spielminute sendet Tur das 1. Mal ein und erst kurz vor der Pause kann Myslowiz gleichziehen. Dasselbe Bild nach dem Wechsel, wo wiederum Tur in Führung geht, und, nachdem man allgemein an einen knappen Sieg der Schoppiniker dachte, dreht Myslowiz noch einmal auf und erzielt auch den Ausgleich, damit wenigstens einen Punkt rettet.

R. A. S. Czarni Rendorf — R. A. S. Przysłosc Bielschowiz 5:0 (3:0).

Leider war zu diesem Treffen der angekündigte Bezirksrichter nicht erschienen, so daß die beiden Mannschaften sich auf Herrn Herisch vom Rattomizer 1. F. C. einigten, der als Zuschauer anwesend war und dem Spiel ein gerechter Leiter wurde. Man hatte im Allgemeinen auf einen Sieg der Bielschowicer gerechnet, doch wurde man durch die Spielweise der Czarnimannschaft angenehm überrascht, da sie den Gegner fast gar nicht zu Worte kommen ließen. In den Torlagen teilten sich Lindner mit 2, Gajdzik, Polozek und Kacella mit je einem Tor.

Im Vorspiel der Reserven konnte Bielschowiz mit 4:2 (2:2) Sieger werden. Leider ereignete sich hier ein bedauerlicher Unfall, dem der Tormann der Przysłosc zum Opfer fiel. Die zugezogenen Verletzungen sind soart, daß derselbe sofort ins Spital überführt werden mußte.

Nikolai. (Frivole Handlung.) Die Stadt Nikolai besitzt eine gebautgebaute Parkanlage, welche für das Publikum eine ganz besondere Freude ist. In der letzten Zeit haben sich aber Fälle ereignet, die beweisen, daß es noch Elemente gibt, welche diese Einrichtung nicht zu würdigen verstehen. Sie verursachen nämlich durch ihre frivole Handlungswise großen Schaden, indem sie die Blumengefäße zerstören und mehrere junge Bäume zerbrochen haben. Die Polizei sucht nach den Tätern, welche ihrer Strafe nicht entgehen dürfen. An das Publikum überreicht die Polizei mehr Augenmerk darauf zu richten, um Schaden zu verhindern.

Nikolai. (Hundesperrre.) Laut Verordnung der Nikolai-Polizei, wurde vom 10. Juni bis auf Widerruf, über den Bezirk Nikolai die Hundesperrre verhängt. Wer diese nicht befolgt, wird mit Strafe belegt.

## Schwientochlowiz u. Umgebung

### Fliehende Schmuggler unter Feuer.

Unweit der Eisenbahnstation in Scharley bemerkte ein Grenzer mehrere Schmuggler mit größeren Paketen. Auf den Anruf des Beamten, sich zur legitimierten, reagierten die Täter nicht, sondern ergriffen die Flucht. Daraufhin feuerte der Grenzbeamte insgesamt 14 Schüsse nach den Schmugglern ab, durch welche einer derelben, und zwar der 36-jährige Thomas Adamiec aus Groß-Wietor, verletzt wurde. Der Getroffene wurde in das Knappospital in Scharley überführt. Ein Teil des Schmuggelguts konnte beschlagnahmt werden, da die anderen Schmuggler auf der Flucht einen Teil der mitschaffenden Ware von sich warfen.

## Biecz und Umgebung

### Spekulation auf Sozialleistungen.

Wie Zugewanderte verurteilten, auf unberechtigte Weise die Ansprüche der Krankenleistungen für sich in Anspruch zu nehmen, beweist ein Vorfall in der Städtischen Krankenkasse Nikolai: Ein gewisser A. Kaput, Marktändler, meldete bei der Krankenkasse eine verheiratete Frau als Dienstmädchen an, für die er die Beiträge vom 15. April 1933 an die Krankenkasse abhoberte. Nach 2 Monaten kam die Frau wieder und verlangte nun von der Kasse das Entbindungs geld. Dort fiel es aber auf, daß ein lediger Mann eine verheiratete Frau als Dienstmädchen beschäftigt, und es wurde ein polizeiliches Verfahren eingestellt, welches ergab, daß der betreffende Brotgeber seine Chefrau verlassen und mit seinem „Dienstmädchen“ ein Liebesverhältnis eingegangen hatte, für dessen Folgen nur die Kasse zahlen sollte. Daher die Anmeldung zur städtischen Krankenkasse. Nun durfte aber jedenfalls die Spekulation misslingen sein, und ein gerichtliches Nachspiel wird den schlauen Herrn wohl darüber belehren, wo der „Schönheitsfehler“ liegt.

Nikolai. (Gundesperrre.) Laut Verordnung der Nikolai-Polizei, wurde vom 10. Juni bis auf Widerruf, über den Bezirk Nikolai die Hundesperrre verhängt. Wer diese nicht befolgt, wird mit Strafe belegt.

Rybniš und Umgebung

Komorowicz. (Der Findling im Gebüsch.) Von Arbeitern wurde in einem Gebüsch ein Kind aufgefunden und vorübergehend in Pflege gegeben. Das Kind wurde dort von einer unbekannten Frau ausgesetzt. Weitere Ermittlungen sind im Gang, um die Mutter des Kindes festzustellen.

Wodzisk. (Nächtlicher Geschäftseinbruch.) Zur Lichzeit wurde in das Konfektionsgeschäft des Jan Penala ein Einbruch verübt. Die Täter zertrümmerten die Glastür und gelangten auf diese Weise in das Innere des Geschäfts. Dort machten die Eindringlinge reiche Diebesbeute. Gestohlen wurden u. a. 18 Paar Herrenhosen, 16 Paar Kinderhosen, sowie 28 Paar Damenstrümpfe. Der Gesamtschaden wird auf 300 Zloty beziffert.

Tarnowiz und Umgebung

Epileptiker in einem Wassertümpel tot aufgefunden.

In einem Wassertümpel wurde der 22-jährige Roman Szolz aus Radzionka tot aufgefunden. Der junge Mann begab sich in die Nähe des Wassers, brach dort plötzlich infolge eines epileptischen Anfalls zusammen und geriet in den Tümpel, wo er ertrank. Der Tote wurde vorübergehend in die sterbliche Wohnung geschafft.

„Was hast du nur gegen mein gutes Mantelchen, das alte, treue Stück? Wenn du wüßtest, was das schon alles mitgebracht hat...“

„Das ist's eben, das sieht man ihm so sehr an.“

„Ist egal, einen neuen Mantel will ich nicht. Bin ich ein Gigolo?“

„Du mußt rechnen lernen, Martin, du mußt dir angewöhnen, Einnahmen und Ausgaben aufzuschreiben“, befiehlt Gilgi und schafft ein kleines Heft an, das sie mit einem Bändchen versehen neben den Schreibtisch hängt. Martin kann es nicht ohne inneren Schauder sehen. Er streift „Einnahmen hab' ich keine, und nur Ausgaben aufzuschreiben — das macht mir keinen Spaß“. Verzweifelt sieht Gilgi, daß es ihr trotz aller Bemühungen nicht gelingt, ein System in die gemeinsame Wirtschaft zu bringen. Es ist ihr unsägbar, daß ein Mensch durch seine bloße Existenz alles durcheinander wirbelt kann. Martin kann das. Ohne daß es ihn im geringsten beeinträchtigt. Immer gibt er Geld aus — für nichts. Braucht in seinem alten häflichen Mantel nur mal zehn Minuten den Ring auf und ab zu gehen, gleich hat er zehn Mark weniger in der Tasche. Weiß der Himmel, wie er das anfängt.

„Und Schulden macht er! Gilgi weint fast, als ihr zum ersten mal ein paar Rechnungen in die Hände fallen. Heimlich bezahlt sie im Zigarettengeschäft an der Ecke den fälligen Betrag. Am Abend weiß es Martin bereits. Zum ersten Male ist Krach. Martin töbt, bis Gilgi ganz klein und verschüchtert in der Klubseeseite hockt.

„Meine Geldangelegenheiten gehn dich nichts an — verstehst du! Du bist ein talkloses kleines Ding. Wieviel hast du bezahlt? Was? Da. Wer hat dich aufgesfordert, dich um meine Schulden zu kümmern? Wer hat dir das Recht dazu gegeben?“ Gilgi kriecht immer tiefer in ihre Ecke. Sie ist todunglückselig, aber es gefällt ihr, daß er so mürend ist. Noch tausendmal lieber hat sie ihn jetzt, vorausgesetzt, daß das überhaupt möglich war.

„Na, nun heul' nicht.“ Schon bestimmt kommt Martin näher. Wundert sich selbst, daß er das drollige, dumme kleine Ding so ernst nimmt. Er hebt sie aufs Fensterbrett, es macht Spaß, mit ihr zu hantieren wie mit einer Puppe. Sie zieht sich eine breite Haarschleife über's Gesicht.

„Sieh mich nicht an, Martin, ich seh' so häflich aus, wenn ich geweint hab.“ — Ja — gib mir die Puderose vom Tisch — und den Spiegel.“ Na, wenn er ihr nicht ins Gesicht sehen soll, sieht er sich eben ihre Beine an. So schön und vollkommen ist die sanfte, weiche Linie der Waden, so klar gemeißelt das Knie, daß man Freude dran haben kann, ohne begehrlich zu werden. So eingeschöpft freut sich der Martin an den hübschen lebendigen Kunstschnitten, so dummkopf und kindisch spricht er von seiner Freude, daß Gilgi eifersüchtig wird auf ihre eigenen Beine. Sind doch keine selbstständigen Lebewesen, sind doch ein Teil von ihr, der tut gerade, als wär's anders. „Ich wünschte, du hättest mich lieb, Martin — verstehst du — mich!“ Versteht er natürlich nicht, und sie kann's nicht erklären.

Und Gilgi schwimmt im Strom der überflüssigen Gefühle. Überflüssig? War's einmal, schien's einmal. Ist sie nicht glücklich? Doch. Oft. Aber die glücklichen Stunden sind teuer. Prompt wird die Rechnung präsentiert. Bezahlbar! Womit? Mit Angst und kleinen Schmerzen. Nein, der Preis ist mir nicht zu hoch, findet nur die Münze merkwürdig. Angst-Schmerz! Wom' zahl' ich? Wer gewinnt durch diese komische Münze? Gilgi fühlt das Unpersönliche in Martins Liebe. Gewiß — er hat sie lieb, nimmt sie sogar ernst — auf seine Art. Aber es fehlt was, es fehlt die Gemeinsamkeit inneren und äußeren Lebens. Gilgi grübelt, denkt nach — eine schwere und ungewöhnliche Arbeit.

Nachts liegt sie Stundenlang wach, dicht neben ihr Martin. Ihr nackter Arm liegt quer über seiner Brust. Trotzdem ist Martin weit fort. Man weiß so wenig von ihm. So läßlich sind alle Versuche gescheitert, ihn ihrem Leben anleihen zu wollen. Man müßt es umgekehrt versuchen — sich ihm anzupassen. Auf die Gemeinsamkeit kommt es an. So lose, so zufällig ist unsere Bindung. Morgen kann's ihm einfallen, daß er genug hat von Köln. Was sagte er gestern: „Wir sollten hier fortfahren — nach Bergamo oder nach Schottland, ich hab' Freunde da, denen wär's anders. Ich wünschte, du hättest mich mitbringen, freue' dich doppelt.“ Ja, und später? Darauf denkt er nicht. Das ist doch nicht möglich, doch sie alles hier im Stich läßt. Unmöglich, angezwungen zu sein auf die Gastfreundschaft vom Menschen, die man gar nicht kennt. Auf Martin angewiesen sein! Auf sein Geld. Wo er selbst nicht genug hat. Der ahnt ja gar nicht, wie unpraktisch er ist, der wird auch nicht anders...

(Fortsetzung folgt.)

# Bielitz, Biala und Umgegend

## Bielitz und Umgebung

### Der problematische Wert des freiwilligen Arbeitsdienstes

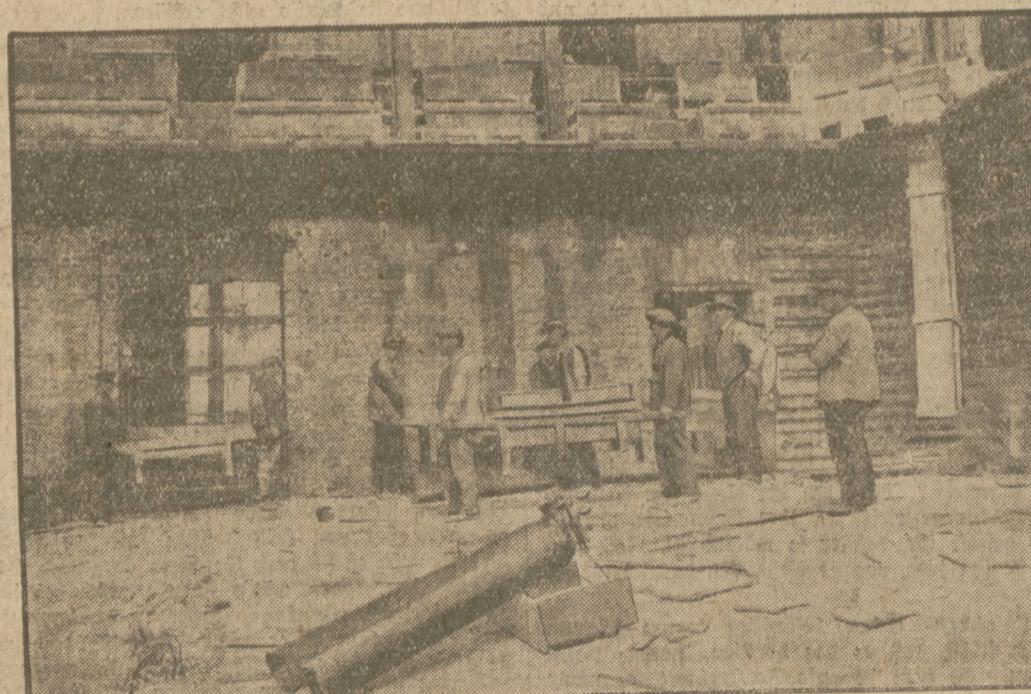
Bei der unentwegten Propaganda, die derzeit zugunsten des freiwilligen Arbeitsdienstes betrieben wird, spielt insbesondere der Hinweis auf den Straßenbau, den man mit Hilfe des freiwilligen Arbeitsdienstes in großem Umfang fördern möchte, eine bedeutende Rolle. Nun ist das Vorbild für die ganze Einrichtung des Arbeitsdienstes bekanntlich das Deutsche Reich. Von um so größerem Interesse sind die Ausführungen der „Frankfurter Zeitung“ vom 19. Mai 1933 über die Anwendbarkeit des freiwilligen Arbeitsdienstes auf das Straßenbauprogramm, das bekanntlich innerhalb der vom Reichskanzler am 1. Mai d. J. verkündigten Arbeitsbeschaffungskktion einen Hauptpunkt bildet.

Die Mittel zur vollständigen Erneuerung und Modernisierung des bestehenden reichsdeutschen Straßennetzes wurden vor einem Jahr von einer Studiengesellschaft auf fünf Milliarden Reichsmark geschätzt, wozu noch der Bedarf der Städte für Durchgangs- und Ausfallstraßen mit einer Milliarde Mark kommt. Bei Reduktion des Programmes wären 3½ Milliarden Mark erforderlich. Mit diesem Kostenaufwand sollten von einem Straßennetz von circa 225 000 Kilometern 100 000 Kilometer stark frequentierte Straßenzüge umgebaut oder repariert werden. Der überwiegende Teil der Straßen ist derzeit nur geschottert und leidet daher unter dem Automobilverkehr besonders stark. Zur Erhaltung des Straßennunterbaus ist die Legung einer Decke notwendig, deren Kosten pro Quadratmeter bei leichtem Belag 2,6 bis 3,8 Reichsmark, bei Teer oder Asphalt 4 bis 6 Reichsmark, bei Kleinpflaster 6 bis 8 Reichsmark, bei schwarem Beton 7 bis 9, bei Großpflaster 14 bis 20 Reichsmark betragen. Bei einer durchschnittlichen Straßendicke von 6 Metern und bei 100 000 reparaturbedürftigen Straßekilometern kommt man zu 600 Millionen Quadratmeter Straßfläche, die bei einem durchschnittlichen Kostenaufwand von 4 bis 6 Mark 2,4 bis 3,6 Milliarden Reichsmark erfordern.

Kann hiebei nun der Arbeitsdienst verwendet werden, bei dem nur Naturalsversiegelung und Taschengeld gewährt wird, und kann so das Riesenerfordernis von einigen Milliarden Mark verhindert werden? Die „Frankfurter Zeitung“ sagt hierzu: „Die beteiligten Industriekreise sind in diesem Punkte skeptisch. Der Pfälzerstraßenbau erfordert besonders geschulte Arbeitskräfte, ja der Straßenspazierer gehört zu den höchstbezahlten Arbeitertypen. Auf sechs Facharbeiter entfallen hier etwa zwei Hilfsarbeiter. Der Zement-, Asphalt- und Teer-Straßenbau arbeitet zwar nur mit relativ wenigen Fachkräften, auf Kolonnen von zehn Mann entfallen etwa acht Hilfskräfte, aber diese werden am besten aus der ortsanässigen Bevölkerung genommen, weil sich ein längerer Anmarsch, wie er bei den in Lagern konzentrierten Arbeitsdienstpflichtigen nötig wäre, gar nicht lohnen würde. Fraglich bleibt auch, ob die theoretische Ersparnis an Lohnkosten bei Verwendung von Arbeitsdienst in der Praxis bestehen bleibt oder ob die Arbeitsintensität hinter der Tarifarbeit zurücksteht. Bei der Zementfabrikation, bei der Teergewinnung und auch im Steinbruch (hier schon wegen der Gefahren) sind ebenfalls ausgebildete Kräfte neben vereinzelten ungelernten notwendig: ein geschlossener Einzug von Arbeitsdienstgruppen kommt kaum in Betracht. Denkbar wäre eine Verwendung von Dienstpflichtigen im Nahtransport, etwa vom Steinbruch zur Arbeitsstelle. Und möglich wäre auch eine Beschäftigung großer Kolonnen bei den Erdarbeiten, die bei Neuanlagen oder Umlegungen von Straßen zu machen sind. Hier könnten sich allerdings durch die einschneidende Verbilligung des Kostefaktors Lohn ganz neue Kalkulationsgrundlagen ergeben. Bei der Arbeit an der Straßeneoberfläche und in den Vorindustrien ist aber eine solche Verbilligung kaum zu erhoffen.“

**Unglücksfall.** Bei dem am Sonntag, den 11. d. Mts., stattgefundenen Fußballspiel des B. B. Sportvereines stürzte der 27-jährige Artur Smelik so unglücklich, daß er sich den Bruch des linken Beines zuzog. Er wurde in das Bielitzer Spital überführt.

**Einbruchsdiebstahl.** In der Nacht von Sonnabend auf Sonntag haben unbekannte Täter das Auslagenfenster des Krawattengeschäfts Harlos Auguste, Bielitz, Ringplatz 12, eingeschlagen und die ganze Auslage ausgeraubt. Der Schaden beträgt gegen 100 Zloty. Die Eigentümerin erleidet schon die zweite Ausraubung der Auslage. Die Polizei forscht nach den geflüchteten Dieben.



Die Wiederherstellung des ausgebrannten Reichstagsgebäudes

Die Arbeiten in dem hauptsächlich betroffenen Plenarsaal, der noch immer die furchtbaren Spuren des Großfeuers zeigt.

## Frauen, Arbeiterinnen!

Die internationale Frauenorganisation hat für die Zeit vom 11. bis 18. Juni d. J., eine Frauen-Werbewoche bestimmt. In dieser Zeit werden in allen Ländern, wo organisierte Frauen sind, Frauen-Werbeversammlungen abgehalten. Aber auch kleinere Zusammenkünfte, sowie Einzelagitation von Frau zu Frau werden veranstaltet werden, um die Frauen und Arbeiterinnen dem Indifferenzismus zu entreißen und sie zu klassenbewußten Kämpferinnen für den Sozialismus zu erziehen.

In der heutigen Zeit, wo die ganze kapitalistische Welt sich gegen die Arbeiterklasse organisiert, wo auf uns die schwersten Schläge ausgeführt werden, muß das Proletariat alle Kräfte anspannen, muß eine einheitliche, geschlossene, ihrer Aufgaben und Zielen bewußte, zur Realisierung der sozialistischen Lösungen und der gänzlichen Befreiung drängende Masse, darstellen. In den Reihen des kämpfenden Proletariates darf aber auch nicht die Proletarierin fehlen.

Die Mehrheit der Frauen war bis jetzt indifferent, sie ließen sich gedankenlos ins Schlepptau der Arbeitervende nehmen. Sie ließen sich vom Klerus und von den Dienern der kapitalistischen Gesellschaftsordnung übervorteilen und gingen gedankenlos ihrem Verderben entgegen. Es wäre endlich die höchste Zeit, daß die Frauen aus ihrer Gleichgültigkeit erwachen und sich auf sich selbst befreien, die von uns jenen Feinden zum Schaden der ganzen Arbeiterklasse ausgenutzt wird. Es ist die höchste Zeit, daß sie die Mutlosigkeit abstreifen und sich mit ihrem kämpfenden Mann, Bruder und Sohn in eine Reihe stellen. Die Frau hat noch viel mehr Rechte zu erkämpfen, als der männliche Arbeiter. Alle Ungerechtigkeiten treffen die Arbeiterin doppelt schwer. Sie wird in den Fabriken mehr ausbeutet, sie spürt die Arbeitslosigkeit und Not in verschärfterem Maße, auf sie fällt die ganze Last der häuslichen Arbeit und die Kindererziehung. Die Arbeiterin sollte in den ersten Reihen der Kämpfer stehen und laut um ihre Rechte rufen, aber auch recht laut und vernehmlich gegen das ihr zugesetzte Unrecht protestieren.

Frauen, Arbeiterinnen, die ihr in den Fabriken ausgebettet, von den Meistern verfolgt, schlecht bezahlt, für schwere Arbeit seit, tretet ein in die Reihen des kämpfenden Proletariates.

Gatten, Schwester, Mütter der Arbeiter, die ihr den schweren Kampf ums Dasein sehet den sie führen, wobei sie die Jugend und das Leben im Interesse der Ausbeutung verlieren, hebet ihnen den endgültigen Sieg erkämpfen.

Hausgehilfinnen, die ihr herumgestoßen und schlecht behandelt werden, eingespant in die tägliche Arbeit, vom Morgengrauen bis in die späte Nacht, tretet ein für die Verteidigung Eurer Rechte.

Es gibt nur einen Weg zur Befreiung und das ist der Sozialismus. Er kann das Unrecht und die Unterdrückung beseitigen. Nur der Sozialismus bringt Gerechtigkeit, gibt ein neues, schönes, freies Leben dem freien Menschen. Die Möglichkeit zur Errichtung einer neuen Weltordnung liegt in Euren Händen! Genug der gedankenlosen Gleichgültigkeit, genug des Dienstes zugunsten unserer Feinde! Millionen Frauen müssen laut ihre Forderungen erhöhen und

Einschreibungen in die Familienbüro sind vom 15. bis 20. Juni, täglich zwischen 11 und 13 Uhr, in der Kanzlei der Anstalt (Purzelberg Nr. 17, Hofgebäude 1. Stock), statt. Die Anmeldungen der Schülerinnen kann nur durch die Eltern, oder deren gesetzlichen Stellvertreter (auch schriftlich) erfolgen. Neu eintretende Schülerinnen haben dabei vorzutragen: Lauf- bzw. Geburtschein und das letzte Schulzeugnis. Für die Aufnahme in die 1. Klasse ist die Vollendung des 14. Lebensjahres, also Erfüllung der gezielten Schulpflicht, sowie der Nachweis der Kenntnisse einer 7. Volksschul- oder 3. Bürgerschulklassen, erforderlich. Zur Aufnahme in die 2. Klasse ist das entsprechende Alter nötig, unter Umständen wird eine Aufnahmeprüfung verlangt. Als Einschreibegebühr sind 5 Zloty zu entrichten, als Lehrmittelbeitrag 10 Zloty. Die Faxe für eine eventuelle Aufnahmeprüfung beträgt 5 Zloty.

### Handballdecke

Um Mittwoch, den 14. d. Mts., findet um 3 Uhr nachmittags, auf dem Sporplatz in Aleksandrowice ein nationelles Meisterschafts-Handballwettkampf, zwischen der sich derzeit in ausgezeichneter Form befindlichen Mannschaften Verein jugendlicher Arbeiter Aleksandrow — Sila Bielsko statt.



Ein Gerücht wird Wahrheit

Das Brautpaar Max Schmelting und Anna Ondra. — Trotz Max Schmelings New-Yorker Vorwiderlage war am Sonnabend am Anschlagbrett eines Berliner Standesamts folgendes Heiratsaufgebot zu lesen: „Es wird zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß 1. der Privatmann Max Schmelting, wohnhaft in Saarow, 2. die Filmschauspielerin Anna Ondra, wohnhaft in Charlottenburg, die Ehe miteinander eingehen wollen.“

gegen das ihnen zugefügte Unrecht protestieren. Die Frauen-Werbewoche muß sich zu einer Riesen-Manifestation der Frauen in der ganzen Welt entwickeln.

Gegen den Faschismus!

Gegen den Krieg!

Gegen die Arbeitslosigkeit!

Gegen die Einschränkung der Sozial-Versicherung!

Diese Werbewoche muß eine Propagandawoche für den Sozialismus, eine Woche des Massenbeitritts zur Organisation, eine Woche der Verdoppelung unserer Mitgliederzahl sein.

Wir müssen unser Feinden unsere Kraft, unsere Kampfkraft, unsere Weg- und Zielsicherheit zeigen! Frauen — Proletarierinnen! In der Frauen-Werbe Woche befähigt euch fleißig an der Werbung neuer Mitgliederinnen und neuer Mitglieder, werbet unermüdlich für Eure Befreiung, für den Sozialismus!

Der Preis dieses Wettkampfes würde bestimmt ein lohnender sein und dem Publikum Gelegenheit bieten, den im Ausland bereits zu hoher Blüte gelangten und sich bei uns gut enthaltenden Sportzweig kennenzulernen.

### Nazi-Boschsteins Glück und Ende.

Im Anzeigenteil der gleichgeschalteten Berliner Presse konnte man am Mittwoch die nachfolgende amtliche Mitteilung lesen:

Über das Vermögen der C. Bochstein-Pianofortefabrik A.-G., Budapester Straße 9a, ist am 1. 6. 33, 12 Uhr, das Vergleichsverfahren zur Abwendung des Konkurses eröffnet...

Sieh einer an, die Pleite grüßt bereits in den intimsten Kreisen des „Dritten Reiches“! Hier läuft sich ein altes Sprichwort variieren: „Wer von den Nazis ist, stirbt davon“. Waren nicht die Portefeuilles der Inhaber jener nun vor dem Bankrott stehenden Pianofortefabrik stets weit geöffnet für die finanziellen Bedürfnisse der nationalsozialistischen Propaganda? Die Boschsteins waren es, die immer wieder den braunen „Faschismus“ materialistisch untermauerten, die „musikalischen“ Schicksal der Boschstein A.-G. stellten lange Zeit die alleinige Basis für die hakenkreuzlerische Hah- und Hehpropaganda.

Beim Anbruch des Hitlerregimes gesellen sich die Boschsteins in eithustischer Verzückung; in ihren Büros in der Budapester Straße in Berlin hielten sie die „Barmer der nationalen Erhebung“ aus allen nur möglichen und unmöglichen Fenstern.

Noch in die Nachwesen der Festbegeisterung Klingt nun die schrille Dissonanz der Pleite.

Die braune Testatur ist verstimmt. Schon zeigen die Schildknappen die weißen Fahnen...

Wenn der Boschstein fällt — wann folgt der Herzog nach —?

### „Wo die Pflicht! ruf.“

**Lipnik.** Die sozialistischen Kulturorganisationen von Lipnik veranstalten am Sonntag, den 18. Juni 1933 am Spielplatz neben dem Bialaer Jägerhaus ein Volksfest, verbunden mit Belebung für jung und alt, zu welchem auf das herzlichste eingeladen wird. Ab 9 Uhr vormittags Frühstückskonzert. Für gute Speisen und Getränke zu mäßigen Preisen ist bestens vorgesorgt. Um 2 Uhr nachmittags Abmarsch mit Musik von Englers Gardehaus auf den Festplatz. Dasselbe Auftreten der Akrobatenriege des A. T. und S. B. Vorwärts Bielitz. Eintritt: freie Spenden. Eventueller Reingewinn fließt dem Arbeitersiedlungsfond zu. Im Falle ungünstiger Witterung findet das Fest am 25. Juni 1933 mit demselben Programm statt.

**Nikolsdorf.** (Vorzeige.) Der A. G. V. „Eintracht“ in Nikolsdorf veranstaltet am 9. Juli 1933 im Garten des Herrn Geiser sein 25 jähriges Gründungsfest. Alle Sangesfreunde und Freunde werden heute schon auf diese Veranstaltung aufmerksam gemacht und erwartet diesen Tag für die Nikolsdorfer Arbeitersänger freizuhalten.

Die Vereinsleitung

# Die Lage der englischen Arbeiterpartei

London, Anfang Juni.

Nach dem vernichtenden Schlag, den der deutsche Sozialismus, einst der stolzeste Hort des Weltsozialismus, erlitten hat, müssen sich die Klugen aller Sozialisten nach England richten. England ist das führende Industrieland Europas, die englische Arbeiterbewegung die älteste, wenn auch am langsamsten unter den europäischen Arbeiterbewegungen zum Sozialismus erwacht. Wird die englische Arbeiterbewegung die Hoffnungen, die nun, nach dem Siege des Faschismus in Deutschland, auf sie konzentriert sind, erfüllen können? Es gibt viele Sozialisten auf dem Kontinent, die diese Frage mit starken Zweifeln und Vorbehalten beantworten. Vielfach herrscht auf dem Kontinent die Vorstellung, daß die letzte Arbeiterregierung vollständig und in jeder Beziehung versagt hat und daß dieses Versagen — und vielleicht auch der Bruch zwischen Macdonald und der Arbeiterpartei — nicht nur die schwere Wahlniederlage der Arbeiterpartei im Jahre 1931 verschuldet hat, sondern auch ein unfruchtbare Schwangerschaft der ganzen englischen Arbeiterbewegung seiher.

Aber diese Vorstellungen sind unberechtigt und werden die Eigenart der englischen Verhältnisse nicht gerecht. Es ist wahr, daß die letzte Arbeiterregierung vom Standpunkt der Wählerschaft ver sagt hat und deshalb die Arbeiterpartei als Trägerin einer Wahlniederlage erleiden mußte. Sie versagte darin, daß sie zu lange zögerte, der eigenartigen Situation der englischen Wirtschaft im Rahmen der Weltwirtschaftskrise gerecht zu werden. Die englische Wirtschaft litt zweifellos darunter, daß sie in einer Welt schärfsten Wettbewerbs und schärfster nationaler Abperrungen an einer zu hoch stabilisierten Währung, d. h. an einem zu hohen Preisniveau und am Freihandel festhielt. Was die englische Wirtschaft damals brauchte, um der Wirtschaftskrise einigermaßen standzuhalten zu können, war eine Herabsetzung des Währungswertes und ein möglicher Schutz der heimischen Industrie. Man mag das vom Standpunkt der Befreiung der Weltwirtschaft von den furchtbaren Fesseln des Protektionismus tief bedauern, man kann aber grundsätzlich England keinen Vorwurf daraus machen, wenn es den Vorsprung, den die anderen Länder sich durch ihr protektionistisches System verschafft hatten, einzuholen trachte. Auch die Arbeiterpartei sah sich genötigt, sich zu diesem Standpunkt zu bekehren, aber die Wendung kam zu spät, oder vielmehr, die Neuschärfen kamen zu früh.

Trotzdem ist es gerade vom sozialistischen Standpunkt falsch, der Arbeiterregierung und der Arbeiterpartei in jener Periode ein vollständiges Vertragen vorzuwerfen. Schon das Jörgen in der Abwendung vom Freihandel spricht vom sozialistischen Standpunkt für, nicht gegen die Arbeiterpartei. Daraus abgesehen war die Arbeiterregierung gewiß durch ihre Abhängigkeit von einer bürgerlichen Partei gehemmt. Und es erscheint heute, noch den bitteren Erfahrungen der letzten Jahre, fraglicher als je, ob der Weg der — offenen oder stillen — Koalitionen je wieder von einer sozialistischen Partei beschritten werden kann. Die englische Arbeiterpartei jedenfalls hat aus ihren Erfahrungen gelernt. Aber im Rahmen des damals möglichen hat die Arbeiterregierung doch viel geleistet, in der Richtung auf eine Regelung der Wirtschaft hin, die ihrer Sozialisierung vorangehen sollte. Sie hat sehr entschlossen das in England ungewohnt verwickelte Problem der Kohlenwirtschaft angepaßt und ein gut Stück weitergebracht, sie hat die Elektroenergiiewirtschaft in einer — im Rahmen der kapitalistischen Wirtschaft — geradezu vorbildlichen Weise gerogelt, im Bahnhofen und in der Landwirtschaft viel geleistet und im Wohnungsbauen — Organisation des Feldzuges gegen die berüchtigten Slums — vorzüglich gearbeitet.

Diese alten Dinge sollen nur erwähnt werden, um die Vorstellung zu zerstreuen, daß das Versagen der Arbeiterregierung ein inneres Stagnieren der Arbeiterbewegung in England verursacht hat. Das trifft, wie gesagt, in keiner Weise zu. Aber es könnten andere schneidere ungünstige Symptome für die jetzige Lage der Arbeiterbewegung in England angeführt werden. Man könnte darauf hinweisen, daß die I.P.P. (unabhängige Arbeiterpartei) sich von der Arbeiterpartei getrennt hat, jene Gruppe, die die Keimzelle der Arbeiterbewegung in England und die kontinuierliche Trägerin des sozialistischen Gedankens in diesem Lande gewesen war. Und man könnte weiter darauf hinweisen, daß in den entscheidenden aktuellen außen- und wirtschaftspolitischen Fragen keine grundlegenden Gegensätze zwischen der sogenannten nationalen Regierung und der Arbeiterpartei bestehen; es fehlt also hier an jenen dramatischen Spannungen, die der Stoffkraft einer Bewegung sehr dienlich sein können. Jedoch gewinnt man auch aus diesen äußeren Merkmalen kein richtiges Bild der Situation.

Gewiß, die I.P.P. hat sich im vorigen Sommer von der Arbeiterpartei getrennt. Aber diese Entscheidung wurde gegen eine sehr starke Minderheit getroffen, und viele gerade der wertvollen Kräfte der I.P.P. folgten ihr nicht, sondern blieben der Arbeiterpartei treu. Und die Trennung von der Arbeiterpartei erfolgte nicht wegen eines obrünen Konfliktes über schwerwiegende grundförmliche Fragen, sondern aus einem rein formal-organisatorischen Grund — weil die Parlamentsaktion der Arbeiterpartei den Fraktionszwang nicht aufheben wollte. Aber so drückend der Fraktionszwang in den Zeiten der Arbeiterregierung für die Parlamentsaktion der I.P.P. — und nicht bloß für sie — gewesen sein möchte, in der jetzigen Aera der Opposition besitzt er keine besondere Bedeutung. Und es muß weiter beachtet werden, daß die theoretische und ideologische Arbeit, die von der I.P.P. im Rahmen der Arbeiterpartei geleistet worden war, weiter aufrechterhalten bleibt. Eine Reihe der besten Kopien der I.P.P., die die Trennung von der Arbeiterpartei nicht billigen konnten, schloß sich zur Sozialistischen Liga zusammen, die im Rahmen der Arbeiterpartei tätig ist, eine große Zahl von Mitgliedern besitzt und schon bis jetzt sehr gute theoretische Arbeit, vor allem programmatisch-sozialistischen Charakters, geleistet hat.

Es ist auch wichtig, daß über die wichtigsten aktuellen wirtschaftspolitischen Fragen, die noch vor einigen Jahren die Gewirber aufs heftigste erregt hatten, die Fragen der Währungs- und der Handelspolitik augenblicklich, soweit es sich um praktische Einzelfragen handelt, keine allzu tiefschreitenden Spannungen im Land bestehen. Und dasselbe gilt auch für die Außenpolitik, die am gemeinsamen Bedürfnis nach Aufrechterhaltung des Gleichgewichtes und des Friedens in Europa und nach Beendigung aller Störungen (wie sie beispielweise vom faschistischen Deutschland drohen) orientiert ist.

Aber es wäre falsch, daraus zu schließen, daß es der Opposition der Arbeiterpartei gegen das jetzige System an innerem Werterhalt fehlt. Gewiß, sie wird in ihrer Wirkung nach an-

dauer, öffentliche Arbeiten und andere Maßnahmen, die geeignet wären, die Arbeitslosigkeit unmittelbar einzudämmen. Vor allem aber gilt der Kampf der Arbeiterbewegung viel stärker als früher dem kapitalistischen System als solchem. Der unmittelbare Kampf gegen die kapitalistische Wirtschaft, die Ausschließung sozialistischer Forderungen, die Herausarbeitung einer sozialistischen Programmatik spielt eine viel größere Rolle als früher. Nicht nur die Literatur der Arbeiterbewegung legt davon Zeugnis ab — und diese Literatur ist überaus reich, besonders an kleinen, ganz billigen und populären Broschüren — sondern auch das organisatorische Leben der Bewegung selbst.

Aber all das hindert nicht, daß die Opposition der Arbeiterpartei doch sehr lebendig und kraftvoll ist. Es gibt genug Lebensgebiete der Nation, in denen tieße Gegensätze zwischen der Regierung, bzw. den sie unterstützenden Parteien und der Arbeiterpartei bestehen, im ersten Linie natürlich auf sozialem Gebiet. Die Arbeiterpartei führt den schärfsten Kampf um die Wiederverbesserung der Arbeitslosenunterstützung (Abschaffung der rigorosen Bedürftigkeitsprüfung, Ausdehnung der Versicherung auf alle Arbeiterkategorien) und um die Verbesserung der z. T. trostlosen Wohnungsverhältnisse. Sie führt aber auch den schärfsten Kampf gegen die Untätigkeit der Regierung in der Frage der unmittelbaren Bekämpfung der Arbeitslosigkeit. Sie kämpft um Arbeitszeitverkürzung, Verlängerung der Schul-

Es darf darum gesagt werden: Der Sozialismus scheint in England in guten Händen zu liegen — so eigentlich auch seine Gestaltungsformen in diesem Lande in vielen Beziehungen anmuten. Die sozialistische Bewegung wächst. Sie wächst nach ihrer Niederlage vom Jahre 1931 wieder äußerlich, wie alle seitigen Nachwahlen beweisen. Sie wächst aber auch innerlich an sozialistischem Geist und Willenskraft. Gewiß, die eigentlichen Bewährungsproben liegen in viel stärkerem Maße als hinter ihr noch vor ihr. Aber die Hoffnung schönt wohl begründet, daß die englische Arbeiterbewegung so weit an Kraft zunimmt, um diese Proben gut zu bestehen.

## Indien — Land der Wunder u. des Hungers

### Heilige Kühe — Schweigende Türme — Höhlen des Elends / Von Ruth Körner

Ich erwache. Die Koje scheint noch enger geworden zu sein. Jedenfalls ist es heißer. Dann merke ich, daß die Schiffsmaschine nicht mehr läuft. Wir stehen. „Indien“ — fährt es mir durch den Kopf. Da draußen ist doch Indien! Indien, das Märchenland, das Revolutionsland, dieses riesengroße, ratlosপাতা: dieser Subkontinent Afsons, wie geleschte Leute sich ausdrücken. Dieses Land der Palastbefehlenden, der Tempeldämonen, der furchtbartesten Russänder und der endlosen Streiks. Indien . . .

Der „Eingang nach Indien“.

Sehr langsam fahren wir ein. Bombay. Der Nebel ist von einer pechschwarzen Wolkenwand abgelöst. Man sieht viele Dünne mit hellgrünen Spitzen. So könnte man sich eher die Ankunft in einer der alten russischen Städte vorstellen als in einer Stadt im Yemen Osten. Auf der Strandpromenade steht ein riesiges Gebäude, das wie ein Museum wirkt, aber ein Hotel ist, und ein wenig rechts ein hohes steinernes Tor: der Eingang nach Indien.

Die ersten Schritte in Bombay führen über den weiten, hellen Hafenplatz. Er ist wie alte Hafensplätze gepflastert, grasbewachsen und gar nicht fremd.

Während mein Träger und ich schweigend nebeneinander hengehen, fällt mir auf, wie hell alle Gebäude und Straßen sind. Verträgens scheint jetzt die Sonne, so daß alles noch greller ist. Wir gehen durch ein vornehmes Wohnviertel. Die Häuser sind mehrere Stock hoch und an manchen sind große Namensschilder — darunter Drupp, Siemens, J. G. Farben, die sich in Indien „Hawero“ nennen — angebracht. Auf einem in griechischem Stil erbauten niedrigen Gebäude steht mit goldenen Buchstaben: Imperial Bank of India. Und da löst sich aus ihrem Schatten ein winzig kleines und schwarzes Etwa. Man kann es im ersten Augenblick nicht erkennen. Als es näher kommt, sehe ich, daß es ein Kind ist, dem die Beine fehlen und das mühevoll auf seine Hände gestützt herankriecht. Es kommt ganz nahe, verlegt uns mit seinem kleinen Körper den Weg, hebt den Kopf und schlägt mit der Hand auf den Mund: „Memsaab! Memsaab!“ Ich verstehe seine Sprache nicht, aber ich weiß, daß es Hunger hat. Ich gebe ihm ein Anna. Es sieht mich mit unbeschreiblichem Staunen an, murmelt etwas und schlept sich eilig wieder fort.

Heilige, aber hungrige Kühe.

Wir kommen auf einen großen Platz. In der Mitte des Platzes ist eine kleine Gartenanlage. Rund herum parken vornehme Automobile. In buntem Durcheinander drängen Straßenbahnen, Wagen und Autobusse. Großstadtverkehr. Plötzlich steht alles still. Ist irgend etwas geschehen? Nein. Nur über den hellen asphaltierten Fahrdamm geht — eine Kuh. Sie steuert langsam und bedächtig auf die Gartenanlage zu und beginnt — als sie sie erreicht hat und der Verkehr weitergeht — die schönen bunten Blumen zu fressen. Niemand hindert sie daran.

Als der Träger mein Staunen sieht, wird er gesprächig: „Kühe sind unsere heiligen Tiere. Überall werden Sie sie sehen, in den Städten, in den Dörfern; sie gehen frei umher und sind Gemeineigentum; niemand darf sie schlagen, jagen, oder gar

töten. Es ist ein gottgefälliges Werk, sie zu füttern. Wir sind jedoch größtenteils zu arm, um uns richtig zu ernähren und so müssen wir auf diese gottgefällige Handlung verzichten. Die armen Tiere fressen die letzten Abfälle, oft sogar Papier, das sie auf der Straße finden. Sie sind meistens elend und krank und es kommt besonders in der heißen Zeit oft vor, daß sie auf der Straße zusammenbrechen und verenden!“

Die Glöck der Toten.

Nach langer Mühe finde ich endlich ein Quartier, in dem ich übernachten kann. Am nächsten Morgen mache ich mich auf, um die Leute, an die ich Empfehlungsbücher mit habe, zu besuchen. Schon der erste — ein junger Jäger, ist sofort bereit, mir ein Stück „wirkliches Indien“ zu zeigen. Wir steigen in einen der langen, roten Autobusse ein und fahren auf die andere Seite der Stadt. Wie europäisch Bombay ist! Wie uninteressant! Diese ewig hohen modernen Häuser, staubige Straßen! Man kann direkt in Verlegenheit, wenn man es beschreibt.

In Malabar, einer Vorstadt, steigen wir aus. Wir gehen zu den Türmen des Schrengens. So heißen die Begräbnisstätten der Patrioten, einer kleinen, von den Persern abhängenden Volksgruppe, die ihre Toten nicht verbrennen und nicht begraben, da Erde und Feuer heilig sind und nicht beschmutzt werden dürfen, sondern auf diesen Türmen den Geiern und Krähen zum Fraß überlassen. Die Türme sind ziemlich groß, steinigbaart, niedrig und vollkommen rund und glatt und sehen eigentlich aus wie die Gasbehälter der Stadt Berlin. Leider dürfen wir nicht nahe an sie herangesen, nicht photographieren und müssen gehen, bevor der erste Tot gebracht wird. Von der Brücke der Straße sehen wir jedoch den Leichenzug, vier weißgekleidete Männer — weiß ist die Farbe der Trauer — die auf ihren Schultern eine mit einem dünnen weißen Tuch überdeckte Leiche tragen.

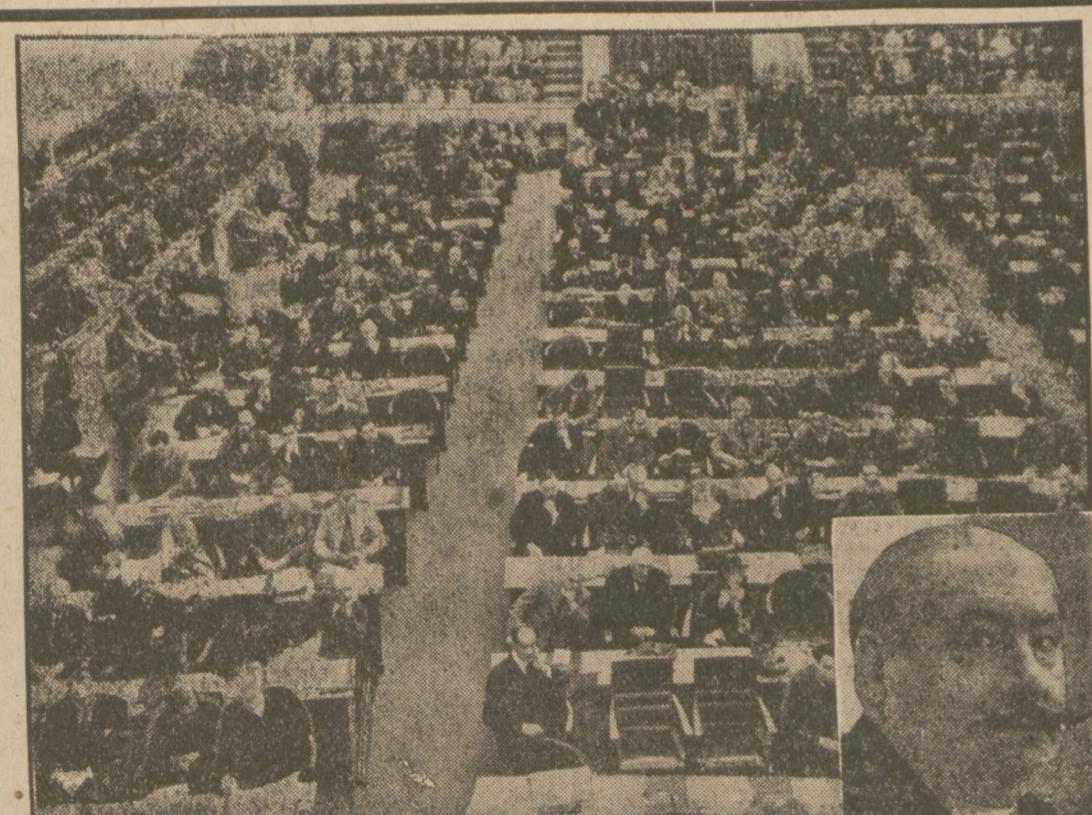
Vor dem Zug geht ein Mann und läutet mit einer kleinen Silberglocke, ein Zeichen, daß der Zug kommt und sich alle Menschen versetzen müssen. Der helle Ton dieser Glöcke mischt sich sonderbar in das Gekreisch der Krähen und Geier, das uns noch in den Ohren Klingt, während wir längst wieder in die Arbeiterviertel zurückgekehrt sind und durch die langen, belebten Straßen gehen.

„Wirkliches“ Indien.

Barel. Hier leben die Arbeiter von Bombay in den „Chawls“, diesen weltbekannten Wohnhöhlen aller östlichen Länder.

Die Chawls sind eine ziemlich neue Einrichtung. Sie wurden erst vor wenigen Jahren von einer der Stadtverwaltung maßgebenden öffentlichen Stelle gebaut.

Wir gehen in einen dieser Chawls. Ein endloser dunkler Gang liegt vor uns, auf dem Kinder spielen und einige Frauen arbeiten. Rechts neben ihnen schlafst ein junger Mann auf dem Boden. Eine Ziege, die mittan im Gang steht, versperrt uns den Weg. Wir stoßen die Tür eines Zimmers auf. Es ist so dunkel, daß man nichts erkennen kann. Der schmale Spalt,



Die große Arbeitkonferenz in Genf

Blick auf eine der Sitzungen, an denen Delegierte von 47 Staaten teilnehmen. Unten rechts: Der Italiener M. de Micheli, der Vorsitzende der internationalen Arbeitkonferenz, die in Genf zusammentrat.

der als Fenster dienen soll, ist mit einem Brett vernagelt, da der Gestank, der vom Hof kommt, sonst unerträglich wäre.

Die „Wohnungen“ dieser Chawls bestehen ausnahmslos aus solchen einzelnen Zimmern. In jedem dieser Zimmer wohnen sieben bis zwölf Personen. Auf jedem Gang liegen 20 solche Zimmer. Jedes Haus hat vier bis fünf solche Gänge. In jedem Gang ist ein gemeinsames Klosett und eine gemeinsame Wasserleitung. Jedes Zimmer kostet vier bis neun Rupies Miete. Vier bis neun Rupies sind bis zu 50 Prozent des Monatslohnes eines Fabrikarbeiters. Und wer nicht pünktlich bezahlen kann, wird rücksichtslos hinausgeworfen.

Wegen der hohen Mieten, des Schmutzes und der Angst vor Seuchen stehen viele Chawls leer. Einem hat man mit elektrisch geladenem Stacheldraht umzäunt und zu einem Gefängnis gemacht, einem anderen hat man in eine Gefängnisanstalt einen dritten in ein Kinderheim umgewandelt.

Das ist das erste Stück „wirkliches Indien“, das ich zu Gesicht bekomme...

## Rundfunk

### Kattowitz und Warschau.

Gleichbleibendes Werktagsprogramm  
11.58 Zeitzeichen, Glockengeläut; 12.05 Programmansage; 12.10 Presserundschau; 12.20 Schallplattenkonzert; 12.40 Wetter; 12.45 Schallplattenkonzert; 14.00 Wirtschaftsnachrichten; 14.10 Pause; 15.00 Wirtschaftsnachrichten.

#### Kattowitz.

Mittwoch, 14. Juni. 7.00 Choral, Gymnastik, Schallplatten. 17.15 Mandolinenkonzert. 18.15 Gesang. 19.10 Verträge und Mitteilungen. 19.40 Vorlesung. 20.00 Leichte Musik. 21.25 Polnische Musik. 22.00 Tanzmusik. 22.25 Nachrichten. 23.00 Briefkasten (französisch).

#### Warschau.

Mittwoch, 14. Juni. 7.00 Choral, Gymnastik, Schallplatten. 16.00 Leichte Musik aus Cinecine. 18.35: Gesang 20.00 Leichte Musik und Gesang. 21.25 Polnische Musik. 22.30 Tanzmusik. 22.25 Nachrichten und Mitteilungen.

#### Breslau und Gleiwitz.

Gleichbleibendes Werktagsprogramm  
20.00 Morgenkonzert; 8.15 Wetter, Zeit, Wasserstand, Presse; 13.05 Wetter, anschließend 1. Mittagskonzert; 13.45 Zeit, Wetter, Presse, Börse; 14.05 2. Mittagskonzert; 14.45 Werbedienst mit Schallplatten; 15.10 Erster landwirtschaftlicher Preisbericht. Börse, Presse

Mittwoch, 14. Juni. 6.20 Frühkonzert des Deutschen Blas-Orchesters. 11.45 Die Holzverwertung in Oberschlesien. 12.00 Mittagskonzert des Endee-Orchesters. 14.15 Operetten auf Schallplatten. 15.30 Vorträge. 16.15 Klavierkonzert. 19.05 Violinkonzert. 17.35 Vortrag. 18.00 Das Oberschlesische Frauquartett singt. 18.30 Grenzland Oberschlesien. 19.00 Stunde der Nation. 20.00 Wenn ich König wär', Romantisch-komische Oper. In der 2. Pause Wetter, Nachrichten, Bericht. 22.50 Unterhaltungskonzert aus Berlin.

## Veranstaltungskalender

### D. S. A. P. und Arbeiterwohlfahrt.

Michałowice. Am Donnerstag, den 15. Juni, nachmittags 3 Uhr, findet im bekanntem Lokal eine Mitgliederversammlung der D. S. A. P. statt. Als Referent erscheint der Genosse Kowall.

Orzech. Am Sonntag, den 18. Juni, nachmittags 4 Uhr, findet im Lokal Krzynski die Generalversammlung der D. S. A. P. statt. Als Referent erscheint der Genosse Matzke.

Wisniewice. Am Sonntag, den 18. Juni nachmittags 3½ Uhr, findet bei Brzezina eine Mitgliederversammlung der D. S. A. P. und der Arbeiterwohlfahrt statt. Als Referent erscheint der Genosse Kowall.

### Wochenplan der D. S. A. P. Katowice.

Für die Zeit vom 12. bis zum 18. Juni 1933.

Dienstag: Volkstag.

Mittwoch: Fragestunden.

Donnerstag: Fahrt.

Sonntag: Fahrt.

Schriftleitung: Johann Kowall; für den gesamten Inhalt 3. Inhaber verantwortlich: J. V. Reinhard Mai, Katowice. Verlag "Vita" Sp. z o. o. Druck der Kattowitzer Buchdruckerei- und Verlags-Sp. Akc., Katowice.

## Wir empfehlen unser reichhaltiges Lager

in Schulbüchern, sämtl. Schul- u. Zeichen-Artikel in den besten Ausführungen zu vorteilhaftesten Preisen. Schreibhefte, Oktavhefte, Vokabelhefte, Notenhefte, Stenographiehefte, Millimeterhefte, Aufgaben- und Löscherhefte, Stundenpläne, Schiebertafeln, Griffeln, Federkästen, Schwämme, Bleistifte, Federhalter, Radiergummi, Knetmasse, Bleistiftspitzer, Zeichenmappen, Zeichenblocks, Zeichenhefte, Zeichenständer, Skizzenblocks, Pastellkreiden, Farbkästen, Pinsel, Tuschen aller Art, Büchertaschen, Frühstücktaschen, Notenmappen, Ordnungsmappen, Zeugnismappen usw. — Reißzeuge, Schul-Zirkel in allen Preislagen.

Kattowitzer Buchdruckerei und Verlags-S.A.

KARL MARX

berühmtes Werk in billiger, ungekürzter Ausgabe

## Das Kapital

Der Produktionsprozeß des Kapitals

Ganzleinen  
nur 6<sup>25</sup>  
21

Kattowitzer Buchdruckerei und Verlags-S.A., 3. Maij 12

## DRUCKSACHEN

FÜR  
INDUSTRIE  
GEWERBE  
HANDEL  
VEREINE  
PRIVATE  
IN  
POLNISCH  
DEUTSCH



BUCHER, BROSCHEUREN, ZEITSCHRIFTEN, FLUGSCHRIFTEN,  
PLAKATE, PROSPEKTE, WERBEDRUCKE, KUNSTBLÄTTER,  
WERTPAPIERE, KALENDER, DIPLOME, KAI TEN, KUVERTS,  
ZIRKULARE, BRIEFBOGEN, RECHNUNGEN, PREISLISTEN,  
FORMULARE, PROGRAMME, STATUTEN, ETIKETTEN USW.

MAN VERLANGE DRUCKMUSTER UND VERTRETERBESUCH

VITA KATOWICE  
UL. KOŚCIUSZKI 29  
NAKLAD DRUKARSKI

Gewachstes  
Butterbrot Papier  
Hygienischer Brotwickler  
Kein Austrocknen des Brotes mehr!

Kattowitzer Buchdruckerei  
und Verlags-S.A., 3. Maij 12

## Spielkarten

Skat - Patience - Tarok  
Whist - Piquet - Rommi

ständig am Lager

KATTOWITZER BUCHDRUCKEREI  
UND VERLAGS-SP. AKC., 3. MAJA 12

## Zum Fronleichnams-Fest

Lilien - Kränzchen  
Körbchen

KATTOWITZER BUCHDRUCKEREI  
UND VERLAGS-SP. AKC., 3. MAJA 12

Das neue polnische Vereinsgesetz  
nebst Ausführungsvorschriften u. das neue Versammlungsgesetz

Ausgabe in deutscher Sprache. Preis 80 Groschen.

Kattowitzer Buchdruckerei und Verlags-Sp. Akc., 3. Maij 12

Zum Selbstanfertigen  
und bemalen von  
Lampenschirmen

empfehlen wir

Stoff-Malfarbe

Stoff-Lasurfarbe

Positiv-Negativ-

Schablonen

Schablonenpinsel

Vergamentpapier

Schablonenpapier

in bester Qualität

Kattowitzer Buchdruckerei u.

Verlags-Akt.-Ges., 3. Maij 12

## Anzeigen

jeder Art haben in unserer  
Zeitung den größten Erfolg